

7
szám
VI. évfolyam
2015. április 9.

CSEPELI Hírmondó

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA



Kedvezményesen
vásárolhatják
meg a szociális
bér lakásokat

2. oldal



Megépítik a
sportcsarnokot

6. oldal



Sakkverseny
a csepeli
nyugdíjasoknak

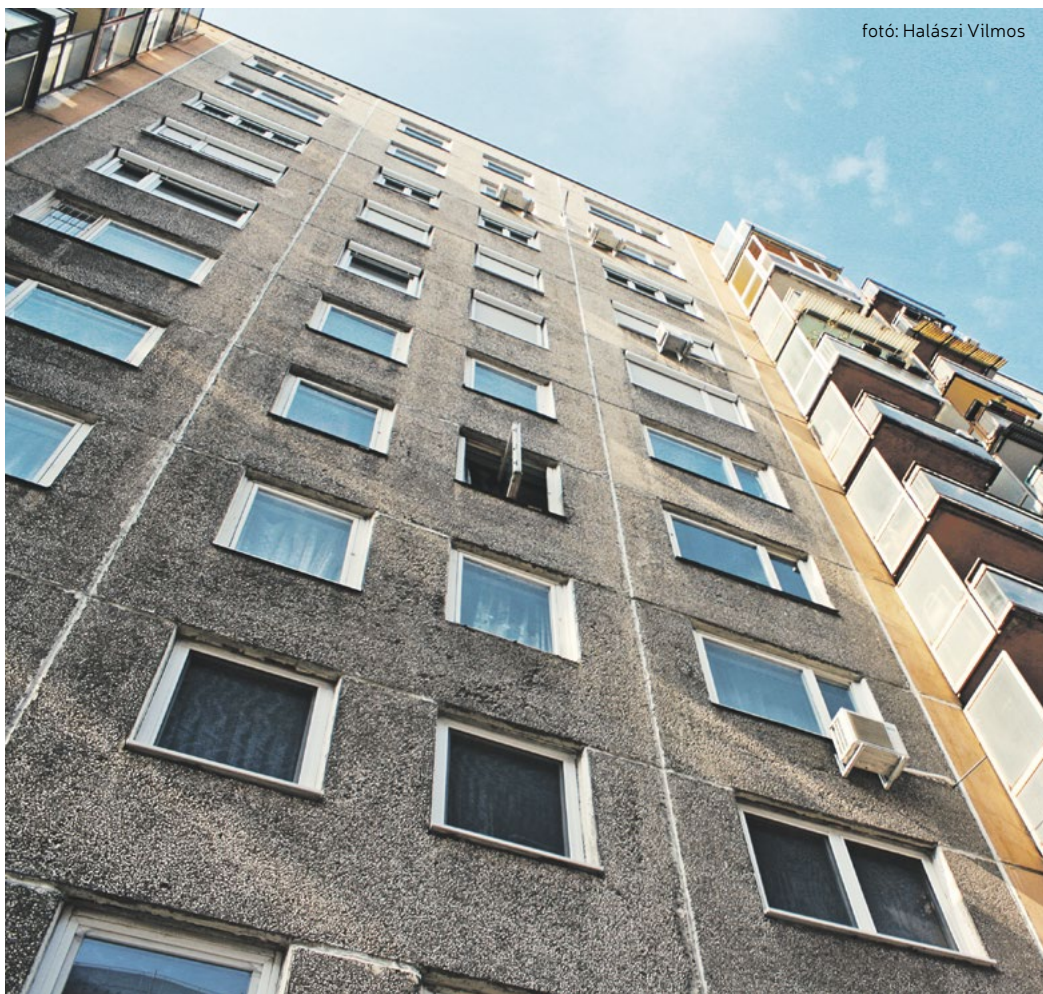
14. oldal



ÚJ, ENERGIATAKARÉKOS LÁMPASOR A VÍZPARTI SÉTÁNYON

KIÉPÍTETTÉK A KIS-DUNA-PART KÖZVILÁGÍTÁSÁT

Kedvező feltételekkel vásárolhatják meg a szociális bérlakásokat



fotó: Halászi Vilmos

szükséglakásokat, amelyek szociális bérlakásként gazdaságosan már nem felújíthatók, a mellettük lévő lakások tulajdonosai is megvehetik.

A szabályok lazításával bővül azoknak a köre, akik jogosulttá válnak az önkormányzati szociális bérlakások megvételére. 2010 előtt évente átlagosan 50 ilyen lakást értékesítettek. Korábban 160-an jelezték vásárlási szándékukat, közülük várhatóan legalább százan megújíthatják igénylésüket az új feltételek életbe lépése esetén. Ez a szám további 150-200 jelentkezővel bővíthet.

A szociális bérlakások megvételének lehetőségeiről és a további részletekről a Csepeli Városgazda Zrt. Katona József utca 62–64. szám alatti ügyfélszolgálatán lehet érdeklődni.

Cs. A.

A szabályok lazításával bővül azoknak a köre, akik jogosulttá válnak az önkormányzati szociális bérlakások megvételére

A képviselő-testület március végi ülésén elfogadta azt az előterjesztést, amely lehetővé teszi, hogy a csepeli önkormányzat tulajdonában lévő szociális bérlakásokat könnyített feltételekkel lehessen megvásárolni. Utoljára 2010-ben volt lehetőség bérlakások megvételére, de akkor ez – kivételezett embereknek – visszaélésekre adott lehetőséget. Mára a „lakásmutyik” ügyében a vádemelések megtörténtek. Szabályozott keretek között ezért foly-

tatódhat a bérlakások megvétele. Eddig 160 bérlő jelezte vételi szándékát, de várhatóan magasabb lesz a jelentkezők száma. A rendeletmódosítás után kedvezőbben lehet megvásárolni a szociális bérlakásokat.

Vágvolgyi György, a Csepeli Városgazda Zrt. divízióvezetője elmondta, hogy összesen mintegy ezer szociális bérlakást érint az eladás lehetősége. Ezek közé nem tartoznak az Ady Endre úttól északra illetve a II. Rákóczi Ferenc úttól nyugatra található szociális bérlakások. A most megalkotott rendeletmódosítás újítása, hogy az lehet jogosult a vásárlásra, aki legalább 5 éve a szociális lakás bérlője vagy más módon, de legalább 10 éve használója az ingatlanak.

Szintén újdonság, hogy az üresen álló, rossz állapotú, komfort nélküli vagy

Borbély Lénárd polgármester 35 pontos programjában megígérte, hogy az önkormányzati lakásokat kedvezményesen lehet majd megvásárolni

Kedvezmény, részletfizetés

Miután a hivatalos értékbecslő felméri a lakás piaci árát, a vásárlásra jogosultak különféle mértékű kedvezményeket kaphatnak. Legnagyobb kedvezményben az részesülhet, aki legalább 30 éves bérleti jogviszonnyal rendelkezik. Ők a piaci vételárnál 30 százalékkal olcsóbban juthatnak a lakáshoz. Ha készpénzben fizetnék ki a vételár legalább 90 százalékat, további 20 százalék kedvezményt kaphatnak. Lehetőség van részletfizetésre, amelynek a futamideje legfeljebb 15 év. Ha valaki menet közben nem fizetné a részleteket, az önkormányzat érvényesítheti a lakáson lévő jelzálog jogát.

Éles vita „cenzúráról” és elszámoltatásról

Nyílt levélben fordult a Csepeli Hírmondóhoz Szenteczky János, a csepeli MSZP elnöke és frakcióvezetője. A politikus szerint negyven feljelentést tett ellene a Fidesz.

Ábel Attila alpolgármester szerint az önkormányzatnál feltárt bűncselekményeknél ismeretlen tettes ellen tettek feljelentéseket. Mivel az elszámoltatás során évi kétmilliárd forintot sikerült megtakarítani, szerinte ezzel csak a csepeli adófizetők nyertek.

40:0-ra vezetek – állítja Szenteczky

„Tekintettel arra, hogy azokról a feljelentésekről és büntető eljárásokról, amelyeket a nyomozó hatóságok – bűncselekmény hiányában! – még azelőtt megszüntettek, hogy arról én hivatalosan is értesítést kaptam volna, az »ügyeim« számbavételénél csak a csepeli fideszes tisztségviselők kétes dicsekedéseiből indulhatok ki. E szerint több mint 40 feljelentést indítottak ellenem 2010 óta. Ebből a gyanúsításig a mai napig mindösszesen 5 eljárás jutott – amiből kettőt azóta szintén bűncselekmény hiányában megszüntettek. Kettő tárgyalása – egyesítve – jelenleg is zajlik a kispesti bíróságon, első fokon” – írta Szenteczky János a Csepeli Hírmondónak címzett nyílt levelében.

„Az ötödikkel – az ún. lakásmutyival kapcsolatban – magam is gondban vagyok. Az ügyészség immár másodszor ejtette a vádat ebben az ügyben, míg az ügy egy részével kapcsolatban – állítólag – vádirat született. De ezt én mind a mai napig nem kaptam meg! Ezért azt javaslom, ha ez ügyben többet szeretnének tudni, forduljanak a kommunikációért felelős Ábel Attilához, hiszen a közreműködésével és

szerkesztésével készülő internetes felületek már több mint egy hónappal ezelőtt a vádirat birtokában(!) szórták rám a szennyet! És ha már vele egyeztetnek, ugyan azt is kérdezzék meg tőle, hogy hogyan jutott a birtokába olyan vádiratnak, amit az érintett fél (vagyis jómagam) még mindig nem kapott meg?!” – hangsúlyozta az MSZP csepeli frakcióvezetője.

„Folyamatban van még továbbá két eljárás ellenem becsületsértés, rágalmazás miatt, amiből egyet már – első fokon – elvesztett az ellenem az eljárást indító fél! Vagyis a büntetőeljárásaim önök által kért mérlege eddig 40:0 - nekem!” – emelte ki nyílt levelében Szenteczky János.

Az elszámoltatással a csepeliek nyertek – állítja az alpolgármester

„Minden bűnügyben ismeretlen tettesek ellen tettünk feljelentést, mivel azt gyanítottuk, hogy azokat bünszervezetben követték el. Szenteczky János ellen egyetlen feljelentés sem volt. A hatóságok jutottak el hozzá a nyomozások során. A negyven bűncselekménygyanús ügyből tudtommal tíznél több vádemelés történt eddig, ezekből négy volt Szenteczky János ellen. Több bűnügyben még tart a nyomozás. Jogerős bírósági döntés egy volt: a bíróság kimondta, hogy Szenteczky János közpénzből fizette a magánügyvédeit” – mondta el Ábel Attila alpolgármester.

„A gazdasági elszámoltatás során felbontottuk a korrupciógyanús szerződéseket. A vállalkozóknak kiszervezett munkákat az önkormányzat ez után maga végezte el. A Csevak munkavállalóinak száma így a többszörösére növekedett. Ezzel és a pénzügyek rendezésével évi kétmilliárd forinttal csökkentettük a kiadásokat. Csepel több mint 4 milliárd forint folyószámlahitelt és adósságot fizetett vissza. Megszépültek a parkok, a Kis-Duna-part, a Tamariska-domb és a Kiserdő is. Elszámoltatás nélkül most nem lenne uszodánk, nem lennének fitnesz parkok, BMX-pálya, óvoda- és útfelújítási program sem” – mutatott rá az alpolgármester.

Csepel.hu

Segítség

Minden magyar felelős minden magyarért – ezt a gondolatot Szabó Dezső, a két világháború közötti korszak egyik legnagyobb hatású írója fogalmazta meg. Az üzenet ma is időszerű, elég csak egy pillantást vetnünk Kárpátaljára. Ukrajna keleti részén háború dúl, és magától értetődik, hogy ebben a helyzetben Magyarországnak segítenie kell az ottani magyarokon, akik tulajdonképpen senkire sem számíthatnak.

Kárpátalján olyan szegénység dúl, amely Magyarországon szinte elképzelhetetlen. A maradék 150 ezer magyarnak tüzelőanyagra, gyakran ételre sem telik. Gyerekek, nők, nyugdíjasok mindennapjait teheti egy picit szebbé, ha adunk abból, amire nekik nagyobb szükségük van, mint nekünk. Ha támogatjuk a kárpátaljai magyarokat, azt is támogatjuk, hogy a szülőföldjükön maradjanak, de egyidejűleg arra is szavazunk, hogy emberhez méltó életet éljenek.

Németh Szilárd a csepeli képviselő-testületnek azt javasolta, hogy támogassák 10 millió forinttal a kárpátaljai magyarságot. Az összeg jelképes: miközben Csepel épül-szépül, és szerencsére egyre több pénz jut szociális gondoskodásra, rezsicsökkentésre, az a kis összeg nem rengeti meg a helyi költségvetést.

És nemcsak, hogy nem rengeti meg, de üzen is. Viszi az összetartozás, a szolidaritás hitét, amely nem pusztán magyar, de európai gondolat is. Hiszen nem is olyan régen még igen csak nehéz volt a magyar-szovjet határon átjutni, és bár Ukrajna máig messze van az uniótól, de előbb-utóbb csak jelképesse válik mindaz, ami elválasztja magyart a magyartól. És ukránt, ruszint, oroszot a magyartól, tegyük hozzá.

Éppen ezért nem pusztán anyagi, de erkölcsi értelemben is fontos a képviselő-testület mostani döntése. Csepelen megértették az idő szavát.

A szerkesztőség



Szenteczky János nyílt levelének teljes szövege és az Ábel Attila alpolgármesterrel készített teljes interjú itt olvasható

Segítség a rezsiadósnak



A rezsiadósság-kezelő programmal Csepelen eddig negyvennyolc háztartás tudta rendezni elmaradt közműdíj-tartozását. A képviselő-testület július végéig meghosszabbította a programot, így többben tudják igénybe venni a támogatást.

A programban részt vevő csepeliek összesen 1 millió 21 ezer 998 forint tartozást fizettek be, az önkormányzat pedig 1 millió 555 ezer 962 forinttal járult hozzá a lakossági rezsiadósság rendezéséhez.

Mint arról lapunkban korábban beszámoltunk, tavaly júniusban az önkormányzat, az Elmű-ÉMÁSZ, a Főgáz Zrt., és az Ökumenikus Segélyszervezet között együttműködési megállapodás jött létre, amelynek célja a bajba került csepeliek rezsitartozásának csökkentése, az adósságspirálba való bekerülés megelőzése. A programban azok a csepeli lakosok vehetnek részt, akik vállalják, hogy tartozásuk rendezése érdekében a meghatározott önrészt fizetnek be.

A tartozás fennmaradó összegét az önkormányzat, a közműcégek és az Ökumenikus Segélyszervezet forrásaiból rendezik. A képviselő-testület még decemberben döntött arról, hogy a tavaly nyáron indított programot 2015. augusztus elejéig meghosszabbítják. Emiatt a legutóbbi testületi ülésen módosítani kellett a tartozások fordulónapját, így még több háztartás vehet részt a programban.

Nagyné Kovács Tímea szociális és egészségügyi referenstől megtudtuk: a kezdeményezéssel eddig negyvennyolc háztartás rendezte elmaradt közműdíj-tartozásait.

„A nagyobb összegű tartozások esetén javasolt, hogy az adós a tartozás ismételt felhalmozódásának megakadályozása érdekében vállalja az előre fizetős mérőóra

felszerelését. Ha a felhasználó feltölti a mérőórát, azzal egyben a tartozásának egy részét is rendezi. Az adósság nagyságának összegétől függ, hogy az előre fizetett összegből mennyit használhat fel áramra, fűtésre” – mondta Nagyné Kovács Tímea, aki arra biztat minden adóssággal rendelkező csepeli lakost, hogy az adósságuk rendezésével kapcsolatban keressék a Humán Szolgáltatások Igazgatóságának és az Ökumenikus Segélyszervezet munkatársait.

Megkérdeztünk több érintett lakost is, akik egyöntetűen üdvözlötték a kezdeményezést. Egy gyermekét egyedül nevelő, jelenleg álláskereső édesanya elmondta, nekik azért óriási segítség ez a program, mert csak áramra és fűtésre negyvenezer forintot költenek havonta, és az ő helyzetükben most minden fillére szükség van.

l.g.

A Humán Szolgáltatások Igazgatósága a 06-80/205-485-ös telefonszámon vagy személyesen a Táncsics M. u. 69. alatt várja továbbra is azoknak a csepeli lakosoknak a jelentkezését, akiknek a bejelentett vagy a tartózkodási címük a kerületben van és ebben a programban részt szeretnének venni.

Szennyvízalagút Budafok és Csepel között

A metróépítésekénél is használt fúrópajzsos technológia segítségével szennyvízvezeték épült Budafok és Csepel között. A fúrópajzs tavaly októberben indult a budafoki Gyár utcában létesített indítóaknából, és naponta 10 kilométert haladva február végén ért át a csepeli fogadóaknába. A 620 méternyi szakasszal teljessé vált a dél-budai főművi rendszer.

„A XXII. kerület szennyvize eddig tisztátalanul ömlött a folyóba. A beruházás célja, hogy a budafoki szennyvizet összeszedje, és a Duna alatt, a csepeli Központi Szennyvíztisztító Telepre továbbítsa, ahonnan biológi-

ai tisztítás után kerül a Dunába” – mondta lapunknak Csuka Ákos, a beruházás főmérnöke, aki hozzátette: a későbbiekben

Budaörs szennyvizét is ugyanez a csatornarendszer juttatja a csepeli szennyvíztisztítóba.

Számok és költségek

A beruházás az Európai Unió által finanszírozott környezetvédelmi projekt (Budapest Komplex Integrált Szennyvízelvezetése) része. 2015 végéig 240 kilométer szennyvízcsatorna épül meg Budapest eddig ellátatlan területein, így a csatornázottság 96-ról 99 százalékosra nő. A beruházásnak köszönhetően közel

14 ezer fővárosi ingatlan kapcsolódhat a korszerű szennyvízhálózatra, összesen 20 ezer család, azaz 41 ezer lakos élete válik komfortosabbá. A munkálatok Budapest 16 kerületét érintik. A beruházás összköltsége 34,1 milliárd forint, amelyhez az Európai Unió és a Magyar Állam együttesen 27,6 milliárd forint támogatást nyújt.

Tízmillió forint a kárpátaljai magyaroknak

A képviselő-testület március 26-ai ülésén napirend előtt szót kért Németh Szilárd fideszes országgyűlési képviselő. Azt javasolta, 10 millió forinttal támogassák a kárpátaljai magyarokat. Elmondta: a magyar kormány is jelentős összeget kíván elkülöníteni a háborútól szenvedő határon túli honfitársaink megsegítésére.

Németh Szilárd, majd Tenk András (LMP) is kifejtette, a kárpátaljai magyarokat rajtunk, anyaországi magyarokon kívül senki sem támogatja. A fideszes politikus kitért arra is, ennek a mentorálásnak hétköznapi haszna van, reményt ad nekik arra, hogy a jövőben is otthon, a szülőföldjükön boldogulhassanak. A képviselők többsége – pártállástól függetlenül – támogatta a javaslatot.

Április elsejétől 19 százalékkal emelkedett a villanyáram és háromszorosára a gáz ára Ukrajnában, ami tovább rontja a Kárpátalján élő mintegy 200 ezer magyar életkörülményeit. Tenk András egyike volt azoknak, aki szorgalmazta a támogatás megszavazását. Az ő véleményét kérdeztük.

„Az egyik leghányattatottabb sorsú határon túli magyar közösségről beszélünk. Például az 1914–1994 közt élt ottani ma-

gyarnak öt (!) állampolgársága volt, és 3 nyelvet kellett megtanulnia a magyaron kívül. Hogy megélhessen csehszlovák, szovjet, majd ukrán állampolgárként. A szovjet rendszer elnyomó nemzetiségi politikája nyomot hagyott a mai kárpátaljai közösségeken is. A mostani kelet-ukrajnai harcok is szednek magyar áldozatokat. Erkölcsi és anyagi támogatást pedig nem nagyon remélhetnek mástól, csak Magyarországtól.

Jótekonysági koncert lesz Kárpátaljáért április 10-én, 18 órától a Királyerdei Művelődési Házban. Az 1000 forintos jegyeket – a befolyt összeget rászoruló kárpátaljai családok kapják meg – a helyszínen lehet megvásárolni.

Támogatás bankszámlán keresztül:
11991102-02119070-00000000

Kedvezményezett neve:
Kárpátaljai Ferences Misszió
Alapítvány, 1183 Budapest, Tű u. 2.

Számlavezető bank:
Erste Bank Hungary Zrt.,
a bank SWIFT kódja: GIBAHUHB

Bár hazánkban – köztük Csepelen is – is sok ember él romló életkörülmények közt, de nem kell helytállnia egy olyan bizonytalan kimenetelű háború által sújtott országban, mint jelenleg Ukrajna.

A képviselő-testület által megszavazott támogatás jelentős összeg, de tette ezt azzal a feltétellel, hogy a támogatás felhasználásáról a képviselőket, és így a csepeli választókat is tájékoztatják. Családokat tudunk megmenteni, amelyek nem akarnak elmenekülni Kárpátaljáról. Az ottani magyar közösség nem önszántából él Magyarországon kívül, hanem a történelmi események következményeként. És lassan száz éve már, hogy megfogyva bár, de törve nem élnek ott, és maradni szeretnének Kárpátalján” – mondta el a Csepeli Hírmondónak az önkormányzati képviselő.

KÖZLEMÉNY

„Minden magyar felelős minden magyarért”

Kárpátalján mintegy 200 ezer magyar él, akiknek megélhetése az elhúzódó konfliktus miatt veszélybe került. Mivel „minden magyar felelős minden magyarért”, erkölcsi kötelességünk segíteni bajba jutott honfitársainkon. Csepel az országban az elsők között mentorál egy nehéz sorsú, magyarok lakta kárpátaljai kistélepet, és 10 millió forinttal támogatja az ott élőket. A település kiválasztásában a kárpátaljai magyarok képviseletével foglalkozó szervezetek és a Nemzetstratégiai Kutatóintézet segítségét kérjük.

Németh Szilárd

Németh Szilárd
a Fidesz országgyűlési
képviseleje

Borbély Lénárd

Borbély Lénárd
Csepel
polgármestere

CSEPEL ÚJ UTAKON



fotó: Balázs Attila, MTI

Zálogház a kárpátaljai Beregszászon. Ukrajnában a nemzeti valuta, a hryvnya leértékelődése miatt sokan kénytelenek értékeiket pénzre váltani

TÖBBFUNKCIÓS LÉTESÍTMÉNY AZ ÁMK MELLETT, MEGÁLLAPODTAK KÉT EGYESÜLETTEL

Megépítik a sportcsarnokot



fotó: Kitzinger Adrienn



Borbély Lénárd (a bal oldali képen közepen) a birkózók és a kick-boxosok képviselőivel írta alá a megállapodást

Új, többfunkciós sportcsarnok épülhet az ÁMK tornacsarnoka mellett, melyre a Kalmár Zsolt vezette Csepel DSE pályázik. Sikeres pályázat esetén a csarnok 15 év után az önkormányzat tulajdonába kerül. A kézilabda egyesület azt kérte, hogy az önkormányzat biztosítsa a csarnok felépítéséhez szükséges 30 százalékos önrészt. A képviselő-testület ezt egyhangúlag támogatta.

A tervek szerint egy 350 – mobilvelátóval 600 – főt befogadó, többfunkciós lé-

tesítmény épülne a jelenlegi sportcsarnok mellé, melynek 70 százalékát – azaz 350 millió forintot – az állam adná. A 2000 négyzetméternyi alapterületű épület nem pusztán versenyeknek adna helyet.

A csepeli önkormányzat képviselő-testülete két sportegyesülettel hosszú távú támogatásról is döntött, melyek aláírására a március 26-ai testületi ülésen került sor. A Magyar Birkózó Szövetség képviseletében Németh Szilárd elnök, a Csepeli Bir-

kózó Klub színeiben Márty József, valamint Borbély Lénárd polgármester háromoldalú megállapodást kötött. A mintegy 5,5 millió forintos vissza nem térítendő támogatásból 3 fő birkózó edző 12 havi bérét finanszírozza az önkormányzat.

A Csepel Halker-KiralyTeam Kick-Box Akadémia az aláírással is megpecsételt megállapodás értelmében 15 évig kedvező feltételekkel használhatja jelenlegi edzőtermét a régi Rákóczi iskolában.

Versenyek, kísérletek a Vermesben

Az idén harmincéves Vermes Miklós Általános Iskolában a közelmúltban emlékeztek meg a 110 éve született Vermes Miklósról, Muki bácsira. A tanintézmény 1992-ben vette fel a nagyhírű tanár nevét, és néhány év múlva pedig megrendezték az első fizikaversenyt. Az eddig eltelt évek alatt a kerületi versenyen 219 csapatban 657 gyermek versengett, idén már 19. alkalommal vártak különböző feladatok a diákokra. Az iskola csatlakozott a Fény éve programhoz is.

A Vermes emlékfalat is megkoszorúzták a megemlékezők. A csepeli önkormányzat nevében – többek között – Morovik Attila alpolgármester és Tóth János tankerületi igazgató.



fotó: Halász Vilmos

Szatmári különlegességek a piacon

Megnyílt a szatmári és beregi gazdák különleges értékekkel bíró termékeit árusító mintaboltja a Csepeli Piacon április 2-án. Az átadáson Németh Szilárd országgyűlési képviselő mellett részt vett Borbély Lénárd polgármester, Ábel Attila alpolgármester, Bíró Csaba, a szatmári és beregi gazdákat képviselő Agricolae Kft. vezérigazgatója, valamint Szoboszlai Zoltán, a cég ügyvezetője.

Csepel az első hely Budapesten, ahol az önkormányzat árusítóhelyet biztosított a gazdáknak termékeik értékesítésére. Németh Szilárd emlékeztetett rá: a kerület gazdagodik azzal, hogy olyan termékeket is vásárolhatunk a piacon, amelyek eddig nem voltak ismertek a kerületben. A csepeliek kiváló minőségű termékeket vásárolhatnak meg kedvező áron, kulturált körülmények között. Az üzletben egyelőre lekvárokat, befőtteket, gyümölcszörpöket és különféle aszalványokat árulnak. Az Agricolae Kft. a „Magyar földből – magyar földről” program alapján azt szorgalmazza, hogy a nemzeti kincsnek számító termékeik lehetőség szerint a termelőktől egyenesen a fogyasztókhoz jussanak.

Cs. A.



fotó: Szria

A mintabolt a Csepeli Piac nyitva tartásához igazodva várja a vásárlókat

Új orvostechnikai eszközök a Csepeli Mentőállomásnak

A K&H gyógyvarázsprogram jóvoltából a Csepeli Mentőállomás több mint egymillió forint értékű műszerállománnyal gazdagodott. A támogatásból többek között karbonos húzósint, vákuumos rögzítő készletet, baba- és gyermeklelegeztető ballont, égési kötszereket vásároltak.

Az átadó ünnepségen Györfi Pál, az Országos Mentőszolgálat kommunikációs igazgatója osztálytársadalmi ügynek nevezte a Magyarországon állami feladatként működő mentőszolgálat munkáját. Beszédében kiemelte: „A K&H gyógyvarázsprogram támogatásának pénzbeli értéke is jelentős, de az igazi értékét és súlyát az így megmentett emberéletek jelentik” – tette hozzá a szóvivő.

A csepeli önkormányzat nevében Borbély Lénárd polgármester gratulált a nyerteseknek és bankcsoport képviselőinek, hogy a mentőszolgálaton keresztül támogatják a kerület lakosságát is. Felhívta a figyelmet arra, hogy a városvezetés költséghatékony gazdálkodásának eredményeként a csepeli egészségügy az önkormányzat hatáskörébe tartozik.

Továbbá hangsúlyozta ennek érdekében tett fejlesztéseket, mint például a 24 órás orvosi ügyelet bevezetését, idén januártól a gyermeksebészet és gyermek-traumatológia újraindítását, a kerületi lakosokat ellátó Jahn Ferenc Dél-pesti Kórháznak a 40 millió forintos 3D-s laparoszkópos torony beszerzését, valamint a tavaly vásárolt mentőautót.

fotó: Szria



A K&H gyógyvarázsprogram egyik nyertese a Csepeli Mentőállomás. Képünkön Irmalós András állomásvezető

Mellrákszűrés: miért ilyen alacsony a részvételi arány?

Magyarországon a statisztikák szerint a rák a második legtöbb áldozatot követelő halálos kór a szív- és érrendszeri betegségek után. A gyógyítás esélyeit a korai stádiumban történő diagnózis is nagyban segíti: ehhez viszont részt kell vennünk a szűréseken.

Az egészséget meg kell őrizni, és ezért mindenkinek saját magának is tennie kell. Ezt célozzák a szűrőprogramok, amelyek évek óta folynak: emlőszűrés, a tüdőrákos halálozás csökkentésére a dohányzásról való leszoktatás programja, az egészséges táplálkozás preferálása, de ennek érdekében történt a védőnők bekapcsolása is a nőgyógyászati citológiai mintavételi rendszerbe. „A szűréseken és programokon való részvételi arány azonban még mindig alacsony. Nyilvánvaló, hogy csak úgy tudunk ezen változtatni, ha az érintettek megfogalmazzák a kérdéseiket, és ezekre megfelelő választ kapnak. Tudniuk kell, miért fontos a szűrés, mi történik velük a vizsgálaton, mi lesz, ha valamilyen bajt fedeznek fel” – mondja dr. Illés Krisztina, a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat Szakorvosi Rendelőintézetének orvos-igazgatója.

Szigorú szabályok

Fontos, hogy a szűrésbe bevont hölgyek megjelenjenek a vizsgálaton. A Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálatnál nem szűrőállomás, hanem az emlőben tapintott elváltozás kivizsgálása folyik, ami a szűréstől eltérő szakmai kritériumokkal bír. Helytelen tehát azt gondolni, hogy a szűrőállomáson alacsonyabb színvonalú ellátás folyik, hiszen a szűrés szigorú, nemzetközileg elfogadott szabályok szerint történik. Önmaga egészségének megőrzéséért az a hölgy teszi a legtöbbet, aki a kiegészítésnek megfelelő időpontban megjelenik a szűrőállomáson. Amennyiben az időpont nem megfelelő, az módosítható az állomáson.

fotó: pixabay



Ha időben észreveszik, a legtöbb rákos betegség jó eséllyel gyógyítható

A nők körében az egyik kiemelkedő halál oka a mellrák, az országos emlőszűrő program 2002 óta folyik hazánkban. A szűrőállomásokat a nemzetközi elvárásoknak megfelelően alakították ki, azaz nemzetközi akkreditációval rendelkeznek. Az Országos Tisztiorvosi Hivatal Országos Szűrési Informatikai Rendszere az Országos Egészségbiztosítási Pénztár által havonta átadott listák szerint elkészíti az adott területre vonatkozó szűrési listákat. Ezek a listák lakhely szerint jelenítik meg a szűrésbe bevonandó hölgyeket. Ezek alapján a szűrőállomások névre szóló meghívó levelet küldenek az érintetteknek. Hazánkban jelenleg harminchét Komplex Mammográfias Központ (KMK)

és hét Mammográfias Szűrő Állomás (MSZÁ) folytatja tevékenységét. Ez az emlőszűrő kapacitás lefedi az egész országot. Az emlőszűrés folyamata a nemzetközi szakmai szervezetek által ajánlott protokoll szerint történik. A szűrésen való megjelenés azonban alacsony.

Az alacsony részvételi arány oka az lehet – legalábbis a megkérdezettek véleménye ezt jelzi – mert sokan úgy gondolják, hogy szakmailag megfelelőbb ellátást kaphatnának a szakrendelésen. „Ez téves, a szűrőállomás feladata a betegségre gyanús esetek kiszűrése, míg a szakrendeléseken a felvetődött gyanú további vizsgálata történik” – hangsúlyozza Illés Krisztina.

Ismét szűrővizsgálat Csepelen

Azok a XXI. kerületben lakó 45–65 éves nők, akiknek utolsó mammográfias vizsgálata óta eltelt két év, névre szóló meghívót kapnak, amin szerepel, hogy mikor várják őket a MAMMA Eü. Zrt. mobil állomásán (a szakrendelő melletti parkoló, Görgy Artúr tér; tel.: 06 -30- 257-2836) vizsgálatra. A szűrés ideje: 2015. április 16.–május 5. A szűrővizsgálat térítésmentes. **Információ: Budapest Főváros Kormányhivatala Népegészségügyi Szakigazgatási Szerve; tel.: 465-3823**

Csepeli orvos az év legjobbjai között



fotó: Szria

Dr. Oláh Ilona, a Tóth Ilona Egészségügyi Szolgálat háziőrnője és diabetológusa a legjobb három házi orvos egyike ebben az évben. Az Astellas-díjat évente hat kategóriában osztják ki. Az alapellátás kategória nyertese idén dr. Szabó János, Heves város

háziőrnője lett, mellette a döntőben dr. Oláh Ilona csepeli házi orvos, valamint dr. Antalics Gábor XVII. kerületi házi orvos végzett.

Minden évben több száz jelölt van a különböző kategóriákban. A jelölteket a beérke-

Oláh Ilona 28 éve dolgozik a kerületben háziőrnőként, magas színvonalú szűrési és gondozási tevékenységet folytat. A doktornő szakmai munkájához tartozik, hogy a Magyar Diabetes Társaság Házi orvos munkacsoportjának elnöke, számos konferencia szervezője és előadója. 2011-ben a csepeli önkormányzat Csepel Szolgálatáért díjjal ismerte el több évtizedes munkáját. A doktornő közkedvelt Csepelen, hiszen nyolcszáz olyan betege van, aki területileg nem hozzá tartozik, mégis őt választotta.

ző ajánlások és leírás alapján bírálják el, de a betegektől is kérnek véleményeket – így a díj nem csupán szakmai, hanem emberi szempontból is elismerésnek számít.

Dr. Oláh Ilonát a 2013-as győztes terjesztette fel a díjra, de ajánlója között volt Borbély Lénárd polgármester is. „Nagyon sokat számított a polgármester úr ajánlása, de sokat nyomott a latban az a három beteg, akiknek a véleményét kikérte a szakmai zsűri. Az egyik beteg családjának négy generációja, összesen kilenc ember tartozik hozzám mint házi orvoshoz.” Egy másik család nagyon pozitív történetet írt az ajánlásba: a doktornő szervezésének köszönhetően a betegen gyorsan elvégezték a szükséges vizsgálatokat, így diagnosztizáltak nála egy súlyos szívbeteget, s az életmentő műtétet is végrehajtották.

miss

TAVASZI ALLERGIASZŰRÉSEK A DÉL-PESTI KÓRHÁZBAN

Egyre több a beteg

Ingyenes lakossági szűrővizsgálatokra várták az érdeklődőket március 28-án a Jahn Ferenc Dél-pesti Kórház és Rendelőintézetben. Az egészségnap fókuszában az allergiaszűrés és a laktózérzékenység állt.

Az intézmény évente kétszer rendez egészségnapot az ellátási körzetében élőknek. Idén mintegy kétszázan keresték fel az allergiavizsgálatot, amelyen többek között a légúti allergéneket (pollenek, atka, penész, állati szőr, tollak, stb.) és a táplálék allergéneket (búza, tej, tojás, stb.) tesztelték a szakemberek. A diagnózist végző dr. Zsilinszky

Zsuzsa allergológus, fül-orr-gégész szakorvos szerint az allergiás hajlam és típusa nemcsak egyenes ágon öröklhető. „Gyermekkorban az étel- és bőrallergia jellemző, míg a felnőtteknél a szénanátha és a pollenek iránti érzékenység gyakoribb. Tavasszal a korán virágzó fák okoznak tüneteket, de legsűrűbben általában a parlagfű jelent gondot. A mostani szűrésen a házi poratkára való allergiát mutattuk ki sok jelentkezőnél: ennek előfordulási gyakorisága növekszik a lakosság körében. Fontosnak tartom hangsúlyozni, hogy az allergia nem az immunrendszer gyengesége, hanem a szervezet



fotó: pixabay

egyensúlybomlása, éppen ezért az allergiás reakció a túlérzékenységben nyilvánul meg. Abban, hogy egyre több a beteg, nagy szerepe van a szervezetbe kerülő sok mesterséges anyagnak” – tájékoztatott a szakorvos.

A rendezvényen a szűrővizsgálatok és orvosi konzultációk mellett sok színes kísérőprogrammal, életmód tanácsadással, érdekes előadásokkal várták az érdeklődőket.

Antal Zsuzsa

SZAKMAI NAP AZ AUTIZMUSRÓL AZ ÁMK-BAN

Esőemberek

Az autizmusról szóló szakmai napot tartottak a Nagy Imre ÁMK színháztermében. Az apropót az autizmus világnapja adta, melyet az ENSZ határozata alapján április 2-án tartanak meg világszerte.

Ahogy a szakmai napon is kiderült: Európa-szerte növekszik az autisták száma. Az autizmus egy, az egész személyiségre kiterjedő zavar, mely leggyakrabban



a kommunikációt, a társas beilleszkedést érinti. Az autisták nem értik a társadalom törvényszerűségeit, nem tudják alkalmazni a viselkedési normákat, nem értik például a vicceket.

A szakmai nap egyik előadója, Szilvássy Zsuzsanna maga is érintett – kamasz fia, Simi autizmussal él. Simi az általános iskolai éveitől részben integrált oktatásban részesült. Nála ez a módszer annyira sikeres volt, hogy a nyolcadik osztály elvégzésekor ő maga ragaszkodott hozzá, hogy egy többségi középiskolába járhatson – ennek megfelelően most kilencedikes egy informatikai szakközépiskolában. Az idáig vezető út nagyon rögzös volt. Amikor ötéves korában először diagnosztizálták nála az autizmust, az orvos azt jósolta, hogy írni-olvasni sem lesz képes megtanulni – ehhez képest most osztályelső. Simi esetében jól bevált a részbeni integráció, azonban minden eset egyedi.

Édesanyja, Szilvássy Zsuzsanna tevékenyen részt vesz az autisták érdekképviseletében. 2012 óta az Autism Europe

Csepeli példa

Csepelen 1996 óta kiemelt figyelmet kap az autizmussal élő emberek segítése. Varga Erika, a kerületünkben működő autista csoportok vezetője elmondta: példa nélküli, hogy egy önkormányzat ennyit áldoz erre az ágazatra – az autisták esetében ugyanis különösen fontos a korai diagnózis felállítása, Csepelen erre igen jó lehetőség nyílik. Az ÁMK-ban működő általános iskolai mellett működik óvoda, és felnőtteket foglalkoztató autista csoport is. A Hétszínvirág Óvodában integrált csoport működik, ahol egy-egy óvodai csoportban két autista van, és gyógypedagógusok segítségével igyekeznek őket felkészíteni az általános iskolára. Az általános iskolai csoport ezzel szemben szegregált. Az autizmussal élő gyerekek egy része alkalmas az integrált oktatásra, ők képességeiktől függően bejárhatnak a többségi órákra.

szervezet elnöke, amely az autista felnőttek társadalmi integrációjáért küzd. „Az autistáknak vannak erősségei, ha nem is mindenkinek olyan, mint amilyet az Esőember című filmben megismerhetünk, de ha a társadalom kellőképpen elfogadóvá válik, akkor sokkal jobb eséllyel válhatnak értékes tagjaivá a közösségnek” – tette hozzá Szilvássy Zsuzsanna.

Miss Nándor

Óvodai beíratás: fontos tudnivalók

Az óvodai nevelési év szeptember 1-jétől a következő év augusztus 31-éig tart. Az ideai beiratkozás időpontja: 2015. május 4–8.

- Az óvodába a **gyermek harmadik életévének** betöltése után vehető fel. A beíratás a szülő kötelessége.
- Az **óvodai felvétel, átvétel** jelentkezés alapján történik. Ha a szülő elmulasztja gyermeke beíratását, szabálysértést követ el.
- A **szülő köteles** gyermekét az önkormányzat által, hirdetményben meghatározott időpontban beíratni.
- A **beiratkozáskor be kell mutatni**

a gyermek személyazonosítására alkalmas, a gyermek nevére kiállított személyi azonosítót, a lakcímet igazoló hatósági igazolványt, továbbá a szülő személyi azonosító és lakcímet igazoló hatósági igazolványát, nem magyar állampolgár kiskorú óvodai beíratásánál a szülőnek igazolnia kell azt is, hogy fennállnak az óvodai ellátásra jogosultság feltételei

- A **sajátos nevelési igényű** gyermekeket nevelő óvodába való felvételhez a szakértői és rehabilitációs bizottság javaslata szükséges.
- Az óvodai nevelés **nemzetiségi nyelven** is folyhat.
- A gyermeket elsősorban abba az óvodába kell felvenni, **amelynek körzetében lakik, illetőleg ahol**

szülője dolgozik. Az óvoda vezetője a felvételi, átvételi kérelemnek helyt adó döntését írásban, a kérelem elutasítására vonatkozó döntését határozati formában, legkésőbb 2015. június 1-jéig kell közölnie a szülővel.

Az első óvodai foglalkozási nap, a nevelési év első napja: 2015. szeptember 1. (kedd). Ezen a napon veszik át az eddig bölcsődébe járó, óvodába felvett gyereket is. A hirdetmény teljes szövege a Csepel.hu oldalon, az óvodákban és bölcsődékben is megtekinthető.

További információ:
Kaszásné Baráth Anikó
köznevelési ügyintéző
Tel.: 427 6220;
e-mail: Kaszasne.B@budapest21.hu

FELHÍVÁS AZ ÉLHETŐ, SZEBB KÖRNYEZETÉRT

Virágos Csepelért

Az önkormányzat 2015-ben ismét elindítja virágosítási programját. Ennek keretében lakcímenként, társasházaknál lépcsőházanként, átlagosan 50 db egy-nyári növényt ajánl fel közterületi virág-ágyások kialakításához, beültetéséhez.

Társasházak esetén a be nem kerített előkert, a bejáratok melletti terület, vagy a járda melletti zöldsáv használható, kertes házaknál az ingatlan előtti járda és az úttest közötti zöldsáv. A program lebonyolítását a Csepeli Városgazda

Közhasznú Nonprofit Zrt. Zöldterület-fenntartási osztályának munkatársai végzik. A növények elültetéséről és későbbi ápolásáról a jelentkezőknek kell gondoskodniuk!

Bővebb információ: www.csepel.hu és www.varosgazda.eu

A jelentkezés módja: tölts ki a jelentkezési lapot: ez beszerezhető a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. ügyfélszolgálati iroda 1-es ablakánál,



fotó: Halászi Vilmos

vagy letölthető a www.csepel.hu és www.varosgazda.eu oldalakról. Társasházak esetében a lakóközösség nevében eljáró közös képviselő (cégszerű aláírással), kertes házak esetében az adott címre érvényes lakcímkártyával rendelkező lakos jelentkezését várjuk. A növények átvételére a jelentkező meghatalmazást állíthat ki.

A jelentkezési lapok benyújtásának határideje: 2015. április 30., 12 óra

A benyújtás módjai: postán (Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt. 1215 Budapest, Katona József u. 62–64.), személyesen az ügyfélszolgálati irodán, vagy a viragoscsepelert@varosgazda.eu e-mail címen.

A növények átvételének időpontja és helyszíne: 2015. május 9-e, szombat, 8–14 óra, Csepeli Városgazda Zrt., 1215 Bp, Katona József u. 62–64. (Kassai u. felőli dolgozói parkolóban)

Az átvételhez szükséges: személyi igazolvány, lakcímkártya, szükség esetén meghatalmazás.

Bővebb információ és felvilágosítás: Erdeiné Schuch Beáta zöldterületi aszisztens, tel.: 277-7856, 30/698-5921, erdeine.beata@varosgazda.eu

LAKÓKÖZÖSSÉGEK GYAKORI KÉRDÉSEI

Egy fedél alatt 4. rész

A Városgazda Zrt. cikksorozatát indított a csepeli lakosok és lakóközösségek számára, amelyben a társasházak működésével kapcsolatos gyakori kérdésekre kapunk választ. Nincs két egyforma eset, ezért érdemes elolvasni a társasházi törvényt (2003. évi CXXXIII. törvény), vagy jogászt is felkeresni.

Mi az a felújítási alap?

Az épület felújítására szánt, elkülönített összeg (bankszámla, lakástakarék-pénztár, stb.).

Kötelező felújítási alapot képezni?

A felújítási alapképzés nem kötelező, azonban a nem várt, nagy összegű javítási munkálatok miatt ajánlott!

A társasházat érintő munkálatoknál mekkora összeghatárig dönthet önállóan a közös képviselő?

Az összeghatár mértékéről az SZMSZ rendelkezik. Azonban az elfogadott éves gazdálkodási tervben nem szereplő, rendes gazdálkodás körét meghaladó felújításokról és azok összegéről csak egyhangú határozattal dönthet a közösség!

A társasházakban történő munkálatoknál milyen összeghatárnál kötelező árajánlatokat bekérni?

Az árajánlatok bekérésének feltételeit, szintén az SZMSZ szabályozza, vagy közgyűlés határozza meg.

Várják észrevételeiket, kérdéseiket!

Írjanak a www.varosgazda.eu e-mail címre, vagy a 1215 Budapest, Katona József u. 62–64. postacímre.

EGYHÁZI ÉLET

Mondjátok el fiaitoknak...

A BZZH Dél-pesti Körzete – a hagyományoknak megfelelően – április 3-án, péntek este, pesterzsébeti imatermében széderesti vacsorával ünnepelte pészah ünnepét.

Felekezetünknel ez az egyiptomi szolgaságból való felszabadulásnak, az önálló néppé válásnak, a kovász megújításának és az első tavaszi aratásnak a minden évben ismétlődő ünnepe. Minden hívőnek kötelessége elmondani gyermekeinek újra és újra a szabaddá válás történetét.

A vándorló pásztor család egy tehetséges tagja, József álomfejtésével gazdagította a fáraót az éhínség idején, s így Ábrahám egész családja befogadtatott Egyiptomban, ott megsokasodott. De új fáraó jött, a régi dicsőség elfelejtődött. A boldog életet sanyarú rabszolgasors váltotta fel. A sok könnyörgés hatására, a Jóisten Mózeszt küldte el megmentésükre, aki sikeresen kivezette a népet Egyiptomból, megmentette őket üldözőiktől, s a hosszú, viszontagságos vándorlás során egységes néppé kovácsolta.

A hagyományokhoz tartozik, hogy a hirtelen menekülő rabszolgánépnek nem volt ideje bevárni a teremő kovász érlelődését, s az asszonyok kovászmentes kenyérrel kísérték családjaikat az ismeretlen veszélyes útra. Erre emlékeztet pészah ünnepén a nyolc napig tartó pászkaevés. Végezetül testet öltött az Ábrahámnak tett hajdani ígért: a zsidó nép Kánaánban új hazára lelt, s kialakította a hitvilágának megfelelő rendet. A mezőgazdasági életmódhoz alkalmazkodva, a népnek egy évben négyszer, a „zarándokünnepek” időpontjában fel kellett vonulniuk Jeruzsálembe, ahol a termés zsengéjét és a papokat illető tizedet beszolgáltatni voltak kötelesek. Az egyik ilyen zarándokünnep az árpa betakarításának ideje, éppen a pészah idejére esett, amikor a nép – hálaímaival kísérve – átadta adományát.

Dr. Csillag János,
BZZH Dél-pesti Körzet

Emberk, angyalok

Kiss Márta festőművész *Emberk, angyalok* című tárlatát várja a látogatókat a Csepel Galériában. A művész így vall festészetéről: „Szeretem nézni az embereket, és mindazt, ami körülvesz: a porba hullott apró dolgoktól a bolygók és csillagok járásáig. De épp úgy érdekel az, ami belül van, mint ami kívül. Lelkesít a szépség, a finomság, a fényesség, a természet. Ugyanakkor érdekel a hétköznapiaság, a fanyság, az ironia, a humor, a görbe tükör. Témáim változatosak, de elsősorban az ember van a középpontban. Ötleimet a klasz-

zikus festészet eszközeivel tudom a leginkább kifejezni. Festéstechnikámon nyomott hagyott több klasszikus mester ihlete, illetve a reneszánsz és a Távol-Kelet egyaránt.”

Aki szeretne találkozni, beszélgetni a művésszel, április 11-én 11 és 14 óra, valamint április 16-án 12 és 15 óra között megteheti a galériában (1215 Csete Balázs u. 15.).

A kiállítás **április 18-áig** tekinthető meg hétfőtől csütörtökig 9 és 16 óra között, pénteken előzetes bejelentkezéssel.



fotó: Szria

Eredményes szereplés a zenei versenyen

Kaposváron rendezték meg a közelmúltban a VIII. Országos Jeney Zoltán Fuvolaverseny döntőjét, ahol eredményesen szerepeltek a Fasang Árpád Zeneiskola növendékei. Erdélyi Hanga – korcsoportja legjobbjaként – a III. díjat nyerte el, Tóth Enikő pedig különdíjat kapott.

A VI. korcsoportban Magyarország zeneiskoláiból összesen hat növendék jutott a döntőbe, ebből ketten a csepeli zeneiskolát képviselték. A díjazott fuvolázókat Hotzi Enikő és Orbán Boglárka készítette fel a versenyre. A zongorakísérő P. Kozma Anikó volt.

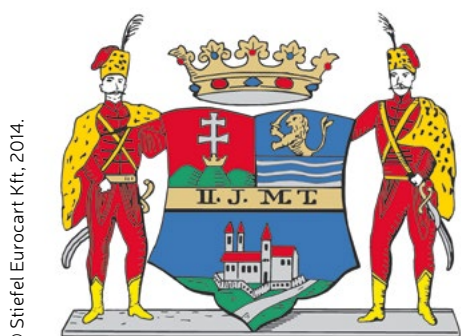


Erdélyi Hanga és Tóth Enikő

Egykori vármegyéink címerei 23. rész

Erdély és Kelet-Magyarország vármegyéi, 10.

Temes vármegye 7151 km²-es területével a királyi Magyarország nyolcadik legnagyobb vármegyéje volt. A XI-XII. században Temesvár székhellyel az ország egyik legfontosabb déli határvédelmi vármegyéje lett. A vármegye főispánjai a temesi gróf címet viselték, köztük Hunyadi



Temes

Jánostól Kinizsi Pálig a középkor legnagyobb személyiségei. A törökök mintegy kétszáz évig tartották megszállva a területet, mikorra ez a megszállás véget ért,

a vármegyének magyar nemzetiségű lakosa szinte alig volt. A Habsburgok a területet katonai uralom alá vonták, nagyszámú külföldi jövevényt telepítettek le a Temesi Bánság területére. 1876-ban alakították ki a modern vármegyét, melynek 223 településén 400 910 lakos élt, köztük 11,9 százalék volt a magyarok aránya. 1920-ban a megye területének háromnegyede Romániához, a déli részek pedig a szerb-horvát-szlovén államhoz kerültek. A címer felső, második mezéjében lévő oroszlán az új vármegye első főispánjának, Niczky Kristóf grófnak a címerállata. A középső arany pólában a „H. J. M. T.” betűk II. József és Mária Terézia monogramjai. Az alsó részben Temesvár négy részből álló erőrendszerének egyik része látható.

Torda-Aranyos vármegye szintén 1876-ban alakult ki, Torda vármegye alsó kerületének száz falujából, Aranyosszékből – ekkorra már volt Székelyföld részét –, valamint Alsó-Fehér és Kolozs vármegye néhány községéből. Az így megszerzett vármegye területe 3514 km², lakóinak száma 174 375 fő, a magyarok aránya 25,6

százalék volt. Közigazgatási központja Torda, a legősibb erdélyi magyar város lett, amely már a XI. században is jelentős település volt. A törökök, majd a tatárok, ezt követően pedig a Rákóczi-szabadságharcot követően a császári csapatok rombolták porig a várost. Mindennek ellenére a történelem során, I. Lászlótól kezdve,



Torda-Aranyos

1759-ig 127 országgyűlés helyszíne volt. Trianont követően a vármegye új tulajdonosa Románia lett. A vármegye címerének képe két régi magyar mondánk, a Tordai-hasadék és a Szent László pénze történetét idézi.

Dósa István

(Következik: Délvidéki vármegyék 1.)

Csepeli báró Weiss Manfréd: királyi adomány az előnév

Weiss Manfréd neve ezer szállal kötődik Csepelhez, de azt bizonyára kevesen tudják, hogy ennek az aktusnak hivatalos formája is volt. Maga Ferencz József osztrák császár és magyar király adományozta neki a címet és emelte nemesi rangra 1896-ban. Így lett a neve Csepeli Weiss Manfréd, noha a Csepeli megszólítás ritkán bukkan fel a későbbi hivatalos iratokban.

Weiss Manfréd 1857-ben április 11-én született Pesten. A kereskedelmi akadémia elvégzése után Hamburgba került, ahol egy gyarmatáru nagykereskedésben töltötte inaséveit. Ezt követően a kereskedőház cégvezetője lett, s apja egyre súlyosbodó betegsége miatt tért haza 1877-ben. Bertold bátyjával együtt egyre inkább

bekapcsolódott az üzleti életbe, s folyamatosan bővítették tevékenységüket. Csepelre véletlenül kerültek, mikor egy olyan fővároshoz közeli területet kerestek, ahol tölténygyártással foglalkozó üzemet létesíthettek. Gyárukat 1892-ben költöztették át a szigetre. Amikor a testvérek megvetették itt a lábukat, már jelentős tőkeerőre támaszkodhattak. Beépültek több bankba és vállalatba, több kedvezmény formájában is élvezték a kormány támogatását, jó kapcsolatokat építettek ki a külfölddel, különösen pedig a hadsereggel. Üzleti kapcsolataik révén bekerülhettek az ország és a monarchia legfelsőbb köreibbe. Feljegyzések tanúskodnak arról, hogy Weiss Manfréd a királyi család tagjait többször meghívta Csepelre, s maga is szívesen ellátogatott Bécsbe.



Weiss Manfréd családjában

Ferencz József nagyra értékelte a magyar iparmágnás tevékenységét, s 1896-ban nemesi címmel jutalmazta, s neve előtt hivatalosan használhatta a Csepeli megszólítást.

cs. a.

Sakkverseny nyugdíjasoknak



A Csepeli Nyugdíjas Klubban március 25-én sakkversenyt rendeztek. A helyszínt a kezdés időpontjára Molnár Zoltán versenybíró és a Csepeli Nyugdíjas Klub munkatársai tökéletesen berendezett sakkteremmé alakították át.

A regisztrációt és asztalokhoz ültetést követően az eseményt a verseny fővédnöke, Vida István, a Csepeli Városkép Kft. ügyvezetője nyitotta meg.

A tizenhat sorszámozott asztalon 32 benevezett versenyző kezdte meg a játékot, hogy nyolc forduló alatt, kétszer 15 perces játszmákban döntsenek a bajnoki cím sorsáról. Az indulók túlnyomó részét a Csepeli Nyugdíjas Klub sakkozói alkották, de külsős ver-

senyzők is részt vettek a viadalon. A mezőnyben – a lelkes amatőrökön kívül – Oravecz Imre, Vértes Zoltán és Huvé Károly személyében olyan profi játékosok is elindultak, akik egykoron szép eredményeket értek el a sportágban. Az első öt helyezett külön díjazásban részesült, de minden induló oklevelet és ajándékot kapott. A versenyben két hölgy is sakktáblához ült.

A verseny díszvendége, a korosztályos Európa-bajnok és négyszeres magyar bajnok, 11 éves Krstulovic Alex volt, aki azért érkezett, hogy a győztessel egy gálamérkőzést vívjon.

„Alex ötéves korában ismerkedett meg a sakkal, és hatéves kora óta igazolt játékos. A felnőtt csapatbajnoki NB I. legfiata-

labb játékosa, és csapatának, a Mátyásfüldei LTC-nek a legeredményesebb pontszerzője is egyben. Pillanatnyilag ő minden idők legfiatalabb, magyar FIDE-mestere. Kiegészítő sportként rendszeresen úszik és két éve magántanulóként végzi tanulmányait. Másképp nem lehetne, hogy napi öt-hat órát eddzen, ami szükséges ehhez a szinthez” – tudtuk meg Alex édesapjától.

A Csepeli Hírmondónak a bajnok, Oravecz Imre nyilatkozott: „Nehéz kezdés után, egyre javuló játékkal sikerült a két döntetlen mellett hat győzelmet elérnem. Az Alex elleni gálamérkőzésen olyan fázisába érkezett a játék, hogy mindketten tudtuk, nincs értelme a folytatásnak, így hát feladtam azt. Gratulálok neki. Nagyon tehetséges, jól használja ki a pozíciós játékban való jártasságát. Külföldön én magam is hosszú ideig foglalkoztam fiatal sakknövendékek felkészítésével. 1956-ban hagytam el az országot és sakkmeisteri címemet az 1960-as évek elején, Dániában értem el. Később Németországba költöztem, ahol a mai napig is tagja vagyok a Siemens Amberg sakkklubnak. Öt éve már, hogy itthon élek és örömmel járok le játszani hétköznapi délutánonként a Csepeli Nyugdíjas Klubba.”

bajczik

Az ünnepélyes eredményhirdetésen a díjakat Ábel Attila alpolgármester adta át.

Eredmények:

Oravecz Imre: 20 pont, Vértes Zoltán: 18 pont, Makrai Péter: 16 pont, Hallmann Tibor: 16 pont, Lőrincz László: 16 pont



fotó: Halászi Vilmos



A verseny győztese, Oravecz Imre gálamérkőzést játszott a négyszeres magyar bajnok, 11 éves Krstulovic Alexszel

KICK-BOX

Éremeső Milánóban

Az immár harmadik alkalommal – Milánó mellett – megrendezett Pointfighting Cupon 18 nemzet 1200 versenyzője vett részt. Már az első napon érzékelhető volt a mezőnyben a csepeliek fölénye, ami a második versenynapon csak fokozódott. Nem csak egyéniben nyújtottak remek teljesítményt Király István mesteredző versenyzői, a csapatok is jól teljesítettek minden korosztályban.

A Grand Champion – ez súlycsoport nélküli verseny, ahová csak a súlycsoportok győzteseit hívják – kupákat érő helyeit kibérelték a csepeliek: a hatból ötöt ők szereztek meg. Király István szakedző – mesteredző, a Csepel Halker-Kiraly Team Kick-Box Akadémia vezetőedzője, a Magyar Kick-Box Szövetség alelnöke ismét büszke lehet tanítványaira, akik közül most a (leg)kiseb- bek is bizonyíthattak a régi nagyok mellett.



A csepeli sportolók a mostani versenyen harminc arany-, huszonegy ezüst- és tizenkét bronzéremmel gazdagodtak kiváló sportteljesítményüknek köszönhetően.

Részletes beszámoló és eredménylista:
csepel.hu



Gyerekek a környezetvédelemről

Rajzpályázatot hirdetett a Csepel Plaza Csepel, a sziget, ahol jó lenni címmel. A pályázaton alsó és felső tagozatos diákok indulhattak, alkotásaikat a környezetvédelem és a fenntarthatóság témakörében készíthették el. A plázában található

Csepeli Ifjúsági Szolgáltató Központban kiállítást szerveztek a Facebookon legtöbb like-ot elérő munkákból. A fődíjakat, egy-egy Csepel kerékpárt egy háromtagú zsűri ítélte oda a nyerteseknek, Üveges Márknak és Hugyi Viktoriának.

KI MIT TUD?

VÁRJÁK A JELENTKEZŐKET

Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata és a Csepeli Városképf Kft. a kerületi tehetségek felkutatására Ki Mit Tud?-ot szervez. Várják azok jelentkezését, akik szeretnék közönség és zsűri előtt is bemutatni tudásukat.

Kategóriák:

- vers-, próza- és mesemondás
- hangszeres zene (egyéni, csoportos – max. 6 főig)
 - ének (egyéni, csoportos – max. 6 főig)
 - tánc (egyéni, csoportos – max. 6 főig)
 - egyéb

A jelentkezőket 10 éves kortól várják.

Jelentkezési határidő:
2015 május 15.

Jelentkezési lapok letölthetők a Csepeli Városképf honlapjáról (www.csepelivaroskep.hu) és facebook oldaláról, illetve személyesen is átvehetők a **Városképf irodájában** (1215 Csete Balázs utca 15.), a **Radnóti Miklós Művelődési Házban** (1214 Vénusz u. 2.) és a **Királyerdei Művelődési Házban** (1213 Szent István út 230.)

A kitöltött jelentkezési lapok postán (Csepeli Városképf Kft., 1751 Pf. 28) küldhetők be, illetve személyesen is leadhatók.

A jelentkezők előválogatókon vesznek részt. A döntőre 2015 decemberében kerül sor.

További információ: 278-0711



CSEPEL ÚTAKON

Tankerületi közlemények

A Klebelsberg Intézményfenntartó Központ Budapesti
XXI. Tankerületi Igazgatóságának közérdekű információi
Székhely: 1212 Bajcsy Zsilinszky u. 59/A (bejárat a József Attila u.
felől); félfogadás: hétfő, szerda 8–16 óra; péntek 8–13 óra; telefon:
420-8958; fax: 420-8959; e-mail: csepeliklik.info@gmail.com

Tisztelt Szülők!

Bizonyára már önök is értesültek, hogy a Kormányhivatal köz-
zétette a tankötelessé vált gyermekek beíratásának időpontjait.
A sokak számára öröndetes, de az iskolaköteles gyermekek
életében mindenképpen jelentős eseményre a tanköteles gyer-
mekekkel az alábbi két nap valamelyikén kereshetik fel a szü-
lők a lakóhely szerint illetékes körzeti iskolát, vagy – mivel sza-
bad iskolaválasztás van – a választott iskolát.

Amennyiben nem a körzeti iskolába íratják be gyermeküket, a kör-
zetes iskolát erről tájékoztatniuk kell. Kérjük, hogy ezt a beiratko-
zási időszakban tegyék meg. A választott intézmény csak akkor
veheti fel a körzetén kívüli gyermeket, ha a körzetében életvitel-
szerűen lakó gyermekek már beiratkoztak és még van szabad hely.

Az iskolai beiratkozás időpontjai:

2015. április 16., csütörtök, 8.00 és 19 óra között

2015. április 17., péntek, 8.00 és 18 óra között.

Az iskolai körzetekről az óvodákban, iskolákban tájékozódhat-
nak, ahol azt a helyben szokásos módon tették közzé, illetve az
önkormányzat és az iskolák honlapján is megtalálható a lista.

A népesség-nyilvántartó adatai (a tanköteles gyermekek) alapján
állapította meg a Kormányhivatal a beiskolázási körzeteket, és fi-
gyelemmel volt az adott intézmény szabad férőhelyeinek számára,
a fizikai befogadóképességére is. Az indítható csoportok száma te-
hát intézményenként változó, de a fenti indokok miatt behatárolt.

Beiratkozáskor a szülő személyazonosítására alkalmas igazol-
ványa, lakcímkártyája mellett a következő dokumentumokat
vigyék magukkal:

- 1.) A gyermek személyazonosítására alkalmas, a gyermek ne-
vére kiállított lakcímet igazoló hatósági igazolvány (vagyis:
lakcímkártya);
- 2.) A gyermek iskolába lépéséhez szükséges fejlettség elérését
tanúsító igazolás (a gyermek iskolaérettségének igazolása). Ez
lehet:
 - óvodai szakvélemény;
 - nevelési tanácsadás keretében végzett iskolaérettségi szakér-
tői vélemény;
 - sajátos nevelési igényű gyermek esetében a fővárosi szakértői
bizottság szakértői véleménye.

Kerületünkben a Nagy Imre és a Karácsony Sándor Általános
Iskolában indítunk egy-egy logopédiai osztályt, oda azonban
csak a fővárosi szakértői bizottság javaslata alapján lehet be-
iratkozni!

Nyilatkozniuk kell a szülői felügyeleti jog gyakorlásáról (közös,
vagy valamelyik szülő egyedül gyakorolja a szülői felügyeleti
jogot). A nyilatkozathoz igazoló dokumentumot kell csatolni.

Felelősségi nyilatkozatot kell kitölteniük arról is, hogy a lak-
címkártyán szereplő ingatlanban életvitelszerűen élnek-e, illet-
ve amennyiben lakcímkártyával nem rendelkeznek, annak okát
is szükséges megjelölni.

A nyilatkozatok az óvodákban is hozzáférhetőek, de a beiratko-
záskor is rendelkezésre állnak.

Amennyiben a szülő bejelentett lakcímet nem tud igazolni, ak-
kor a szabad mozgás és tartózkodás jogával rendelkező nem
magyar állampolgár esetében a következő dokumentumok
szükségesek a gyermek beíratásához:

- regisztrációs igazolás (határozatlan ideig érvényes), vagy
- tartózkodási kártya (maximum 5 évig érvényes); vagy
- állandó tartózkodási kártya (10 évig érvényes, kivéve az EGT-
állampolgárokat, akiknek határozatlan ideig érvényes).

Ha a gyermek tankötelezettségét külföldön kívánja megkezde-
ni, a szülőnek a törvény értelmében a Budapest Főváros Kor-
mányhivatal XXI. Kerületi Hivatalánál (XXI. Szent Imre tér 3.)
ezt be kell jelentenie.

Az iskola igazgatója a gyermek felvételéről szóló tájékoztatót
vagy az elutasításról szóló határozatot április 30-áig küldi meg
a szülőnek. A felvétel elutasítása esetén a szülő 15 napon belül
fellebbezést nyújthat be az iskola igazgatójánál, aki azt 8 napon
belül továbbítja a tankerület igazgatójának. Az igazgató a kére-
lem beérkezésétől számított 21 napon belül hoz döntést.

Beíratáskor a szülőnek nyilatkoznia kell, hogy gyermek részé-
re melyik tantárgyat választja: erkölctant (iskola oktatja) vagy
a hit- és erkölctant (a választott egyház oktatja).

Remélem, hogy minden szülőnek sikerül gyermeke szemé-
lyiségének legjobban megfelelő iskolát választania, ahol di-
ákként képességeinek megfelelően teljesít, és jól is érzi majd
magát. A csepeli pedagógusok szeretettel várják önöket és
gyermkeiket.

Budapest, 2015. március 31.

Tóth János tankerületi igazgató

„Egymásra
hangolva”

**A Fasang Árpád Zeneiskola hagyományos tavaszi hangversenye április 17-én, pénteken, 19 órakor
lesz a Szent Imre téri Kisboldogasszony templomban.** Közreműködnek a Fasang Árpád Zeneiskola
művésztanárai, egykori és jelenlegi növendékei, valamint a Fasang Árpád Vegyeskar. A belépés díjtalan,
adományokat a templom részére elfogadnak.

Várjuk rendezvényeinkre! Tervezzük együtt a kerület jövőjét!

Csepel önkormányzata 2015-ben jelentős stratégiai terveket készít. Az új településfejlesztési koncepció (TFK) és integrált településfejlesztési stratégia (ITS) a következő évekre alapvetően meghatározzák a városfejlesztés irányait.

Az önkormányzat határozott szándéka, hogy ne csak egy szűk szakmai kör kiváltsága legyen beleszólni a jövőtervezés folyamatába, ezért megszólítja a csepeli lakosokat (Önöket, Titeket), hogy gondolkodjunk, találjuk ki, tervezzük együtt a kerület jövőjét! Mindehhez a kerület a közeljövőben több fórumot, eseményt szervez, ahol mindenki kötetlen, akár játékos formában, de komoly tartalommal hozzászólhat a tervekhez.

A rendezvénysorozat első lépéseként **március 10-én** a kerület intézményei, vállalkozásai, egyházi és civil szerve-

zetei találkoztak a stratégiai terveket készítő szakemberekkel, ahol több mint ötven résztvevővel aktív és tartalmas párbeszéd alakult ki a térség fejlesztési igényeiről.

Április 24-én, 16 óra és 18.30 között rendezzük meg a Királyerdei Művelődési Házban a következő eseményt, amelyen ezúttal minden csepeli lakosra számítunk! A találkozó célja, hogy a tervezők az elemzéseken és statisztikai adatokon túl a csepeliek véleményét is megismerjék. Mitől is Csepel Csepel? Mitől érezzük magunkat csepelinek? Milyen kép él bennünk a kerületünkről, környezetünkről? Melyek a város megőrzendő értékei, és mi az, amin változtatnánk?

Az eseményen a tervező szakemberekkel való közvetlen párbeszéd lehetősége mellett számos kísérőprogram fogadja az ide látogatókat. Átadjuk a Főépítési Iroda által meghirdetett fotó-, videó- és rajzpályázatok izgalmas díjait és kiállítjuk a beérkezett pályaműveket is, melyek a rendezvény egész ideje alatt

Ön is őriz egy csepeli relikviát? Ossza meg az élményt!

Egy évszázados fénykép a Weiss Manfréd Művek munkásáról? Egy csodaszép Pan-nónia motorkerékpár? A csepeli sportélet sikernek emléket állító érem vagy kupa? Ha Ön is őriz ehhez hasonló kincset, kérjük, ossza meg az élményt más csepelivel is! Hozza el relikviát az április 24-ei rendezvényre, ahol ezt a többi látogató – akár történetével együtt – is megismerheti!

megtekinthetők lesznek. A résztvevők megismerhetik a helytörténeti gyűjteményt, és az élményt személyes tárgyaikkal, csepeli relikviáikkal bemutatásával gazdagíthatják.

A rendezvényekről bővebb, folyamatosan frissülő információt találnak a www.facebook.com/csepelifoepitesziroda oldalon.

CSEPEL ÚJ UTAKON



CSEPEL ÚJ UTAKON



MAGYAR PROGRAM



Európai Unió
Európai Szociális
Alap



BEFEKTETÉS A JÖVŐBE

SZÉCHENYI 2020

TAKARÉKOSABB ÉS HATÉKONYABB LESZ A CSEPELI ÖNKORMÁNYZAT

Lezárult Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzatának a takarékosabb és hatékonyabb működése érdekében ÁROP-3.A.2-2013-2013-0029 számú „Komplex szervezettefejlesztési projekt lefuttatása Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Hivatalában,” elnevezésű projektje, melyre a Magyar Program keretében elnyert 38,31 millió forint, az Európai Unió és a Magyar Állam által biztosított pályázati támogatás jelentett fedezetet.

A csepeli önkormányzat működési hatékonyságának javítása érdekében a projekt szervezettefejlesztői munkacsoportja 13 területet vizsgált meg a lebonyolítás 12 hónapos időszakában. Így megtörtént az önkormányzat költségvetési szerveinek teljes körű átvilágítása és a fejlesztendő területek feltárása.

A program keretében felmérés készült a lakosság körében a közszolgáltatásokkal kapcsolatos elégedettségéről és a felmerülő igényekről is. A kidolgozott és bevezetésre javasolt intézkedések ütemezésére és nyomon követésére pedig akcióterv-javaslat született.

Állandó iskolatörténet kiállítás Régi tárgyak kerestetnek!

„Amikor én még kisser voltam” – a csepeli Alma Mater címmel állandó iskolatörténeti kiállítást rendez a Csillag-műhely Közösségfejlesztő Egyesület. A tárlat a „Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja” elnevezésű projekt keretében valósul meg a régi Rákóczi iskolában, a Csepeli Helytörténeti Gyűjtemény szakmai támogatásával.

Várjuk azok jelentkezését, akiknek a birtokában van 1980 előtt készült, oktatással kapcsolatos bármilyen tárgy (tanszer, iskolaköpeny, dokumentum, fotó, stb.), és azt szívesen felajánlanák kiállítás céljára. Jelentkezésüket várjuk a csillagmuhely@gmail.com e-mail címen, vagy a helytörténeti gyűjtemény 278-2747-es telefonszámán.

**A jelentkezés határideje:
2015. április 30.**

ÁMK

NAGY IMRE ÁMK –
KÖZMŰVELŐDÉS –
KÖNYVTÁR – IFJÚSÁGI
INFORMÁCIÓS PONT

Simon Bolívar sétány 4–8.,
tel.: 420-7874; www.csepeiamk.hu



KIÁLLÍTÁS

Április 10-e, 18 óra: Horváth L. Adrián (L. Adrián) grafikusművész Csend című kiállítása nyílik. Megtekinthető 2015. május 3-ig.

LEGO® KIÁLLÍTÁS

Április 23-26-ig 9.00-18.00 között LEGO® Kiállítás nyílik. Gyerekeknek 300 Ft, felnőtteknek 500 Ft, csoportosan 250 Ft a jegy. A csoportos jegyekhez előzetes bejelentkezés szükséges.

TÁBOROK 2015

2015. június 15-19.: Ritmikus gimnasztika
2015. június 22-26.: Akrobatikus rock and roll
2015. június 22-26.: Fashion dance
2015. június 29.-július 2.: Tündértánc
2015. július 6-10.: Íjászkampus
2015. július 6-10.: Kreatív zene-varázs
2015. július 20-24.: Sakk
2015. július 27-31.: Sakk
2015. július 27-31.: Íjászkampus

További információk és jelentkezés: 420 - 7874

CSOPORTJAINK

PICÚROKNAK (3 éves korig)

Baba – Mama Klub

sz. 9:00–10:00
Azoknak, akik szeretnének hasonló korú babákkal és mamákkal társaságban játszani, eltolni egy kis időt, miközben meg tudják beszélni aktuális gondjaikat a kisgyermek-gondozóval. Az első alkalom ingyenes, utána 200 Ft.

TÜNDÉREKNEK, MANÓKNAK (3–7 év)

Akrobatikus rock and roll

kedd, csütörtök: 17:15–18.00
Vezet: Koleszár Viktória

Cseppecke Néptánc

hétfő: 16.30–17.30
Vezet: Kreiszné dr. Paál Sára

Ritmikus gimnasztika – haladó

hétfő, szerda: 17.00–18.00
Vezet: Polákovics Rita

Ritmikus gimnasztika – kezdő

kedd, csütörtök: 17.00–18.00
Vezet: Recsnik Zsófia

SULIBA JÁRÓKNAK (7–18 év)

Akrobatikus rock and roll

kedd, csütörtök: 16.30–18.00
Vezet: Juhász Péter

BLACK TOP hiphoptánciskola

sz. 17.00–18.00, péntek: 18.00–19.00
Vezet: Fekete Zsolt

Csepp Csepp Néptánc

hétfő: 17.30–19.00
Vezet: Kreiszné dr. Paál Sára

Fashion dance

kedd 17.00–18.00 (alsós), 18.00–19.00 (felsős); szombat: 10.30–11.30 (alsós), 11.30–12.30 (felsős).
Vezet: Toronya Alexandra

Kis-Csepp Néptánc

sz. 18.30–20.10, vezeti: Varga Edit

Ritmikus gimnasztika

hétfő, szerda: 16.00–17.00
Vezet: Polákovics Rita

Wing-tsun kung-fu

hétfőn 19.00–20.30, csütörtökön 18.30–20.00, vezeti: Bereczky Péter

FELNŐTTEKNEK

Do-in torna

sz. 18.00–19.00
Vezet: Orbán Tamásné, Kati

Zumba

hétfő: 18.00–19.00, sz. 19.00–20.00, péntek: 17.00–18.00, vezeti: Pinelli Andrea

Hastánc

kedd 18.00–19.00, vezeti: Tóth-Czirják Aliz

Meridián torna –

„Élj száz évig egészségesen”

csütörtök 18.30–19.30
Ingyenes!

Vezet: Orbán Tamásné, Kati

Pingpongklub

kedd 17.00–20.00, vezeti: Antal Tivadar

Önzetlen masszáz Gábertől

hétfő 16.00–20.00; Ingyenes nyugtató, frissítő, relaxáló masszázs, tanácsadással.

Csepeli nagyk a neten!

Ingyenes internetezési lehetőség nyugdíjasoknak! Nyitvatartási időben – a használat feltétele: könyvtári tagság.

Info Pont

Várunk, ha információra, telefonszámokra, útbaigazításra, programajánlatokra van szükség, barátaiddal be akarsz ülni valahová egy kis beszélgetésre, problémáid megoldásához szakemberek segítségét kívánod igénybe venni.

Az Info Pont nyitvatartási ideje:

hétfőtől péntekig: 12.00-tól 20.00-ig, szombaton: 9.00-tól 13.00-ig

Ingyenes internethasználat

Hétfőtől péntekig: 13.00-tól 17.00-ig, szombaton: 9.00-13.00-ig (20 perc/fő/alkalom)

Nyitva tartás:

Közművelődés:
hétköznapokon 12.00–20.00, szombaton 9.00–13.00

Könyvtár:

hétfőn zárva, keddtől péntekig 13.00–19.00, szombaton 9.00–13.00

Programjainkról, csoportjainkról szívesen adunk információt honlapunkon:
www.csepeiamk.hu, Facebook-oldalunkon és telefonon: 420-7874

KIRÁLYERDEI KÖNYVTÁR

Szent István u. 230., tel.: 277-5278
Nyitva tartás: h-sz-p: 13–19; cs: 10-től 16 óráig

Május 1-jén rendkívüli nyitva tartással (12-18 óráig) ünnepli a Királyerdei Művelődési Ház – és benne a könyvtár – megnyitását 40. évfordulóját. Negyedéves ingyenes beiratkozással, báb – és meseelőadással, vetélkedőkkel várjuk kedves régi és új olvasóinkat.

3-12 Meridiántorna: kéthetente csütörtökön 15 órától (ápr. 9., 23.)

Hahota-klub: kéthetente csütörtökön 16 órától (ápr. 16.)

Örömklub: április 24-e, 16.30

Origami-klub: ápr. 8-a, 17 óra

Matematikakorrepetálás általános iskolásoknak: minden szerdán fél 3–fél 4-ig.

Április végéig a játékmackó-kiállítás látható a könyvtárban.

A könyvtár állományából kivont könyvek 100Ft/db áron vásárolhatók meg a nyitva tartási időben.

Nyugodt, családias környezet várja a kedves régi és új olvasókat, internetezni vágyókat a Királyerdei Könyvtárban.

Bővebb tájékoztatást a könyvtár honlapján olvashatnak: www.fszek.hu/szentistvan, vagy telefonon érdeklődhetnek a 277-5278-as számon nyitva tartási időben.

SÉTÁLÓ UTCAI KÖNYVTÁR

II. Rákóczi F. út 106., tel.: 276-3512

Fővárosi Szabó Ervin Könyvtár 21/1

fszek2101@fszek.hu, www.fszek.hu/setalo

Nyitva tartás: h: 12–19 óra; k–cs: 10–18 óra; sz–p: 13–19 óra; sz: 9–14 óra

Április 10-e, 16 óra: Az érzelmek birodalma – kooperatív pszichológiai társasjáték felnőtteknek. (4-8 fővel játszható.)

Április 27-e, 17 óra: Táplálkozási kiutak – emésztőszervi megbetegedések, a gyomor és bélrendszer védelme. Előadó: Tóth Gábor táplálkozáskutató

Pódium – színházbarátok köre

Április 25-én 19 órától a Pesti Színházban nézzük meg Goldoni: Két új szolgálja című vígjátékát. Jegyek vásárolhatóak április 10-éig a könyvtár nyitvatartási idejében. (1800 Ft/db)

Számítógépes tanfolyam idősebbek részére legközelebb csak szeptemberben indul. Megértésüket köszönjük!

Színházjegyvásárlás: Novák Zoltánné Rózsa várja a színházrajongókat hétfőnként 16-tól 18 óráig. (novak.rozsa@gmail.com; tel.: 06-30-414-1684)

Ismét Csepp-sziget körüli hajókirándulás! Időpont: június 13-a. Jelentkezni

PROGRAMOK, GALÉRIÁK

lehet a könyvtárban hétfőnként 16-18 óra között Zéman Istvánnál (Csepeli Helytörténeti és Városművelődési Egyesület). 3800 Ft/fő (6 év alatt ingyenes.) **Minden előadás ingyenes, szeretettel várjuk Önt is!**

Kanasztacsata. Minden kedden kátyaklub 10 órától

Kedves pedagógusok! Várjuk az óvodás-csoportokat könyvtárbemutató és könyvtárhazánál foglalkozásokra. Előzetes bejelentkezés szükséges! Tel.: 2763-512.

Két hetente új könyvek! 60 féle folyóirat, internet, fénymásolás, nyomtatás!

Minden előadás ingyenes, szeretettel várjuk Önt is!

Ha még jobb könyvtárat szeretne, kérjük rendelkezzen adója 1 %-ról:

Pro Bibliotheca Civica Alapítvány
18166741-1-42

VÉNUSZ UTCAI KÖNYVTÁR

Vénusz u. 2.,

a Radnóti Miklós Művelődési Ház emeletén,

tel.: 276-8953, fszek2105@fszek.hu

Nyitva tartás: h-sz-p 13–19, csütörtök 10-től 16 óráig, kedden zárva.

Minek megvenni, ha csak egyszer olvassa el? Nálunk egy könyv árát éves tagságot válthat!

Játsszunk együtt!

Május 6-a, 14 órától a DélUtán Alapítvány társasjáték klubja vár minden játszani szerető 9-99 éveset.

Kineziológia-klub

Április 15-e, 16.30 óra. A téma: Tiéd csak az marad, amit másoknak adsz

Április 29-e, 16.30 óra: Elengedés, de hogyan?

Minden programunk ingyenes.

Kérjük a programok résztvevőit, hogy beiratkozásukkal támogassák a könyvtár működését. Regisztrációs tagság ingyenesen váltható a könyvtárban. További hírek, információk a www.fszek.hu honlapon, illetve a Facebook-on keresse a „Vénusz utcai könyvtár”-at!

CSEPELI MUNKÁSOTTHON

KULTURÁLIS KÖZPONT

Árpád u. 1., tel.: 276-7733

www.csepeimunkasotthon.hu

csmo@csepeimunkasotthon.hu

PROGRAM

Április 12-e, 19.00: Vazul vére – új történelmi rockopera (lemez bemutató előadás)
Április 26-a, 15.00: Solti Károlyra emlékezzünk – magyarnóta-est. Fellépnek: Erdős Melinda, Bokor János, Szeredy Krisztina, Nánassy Lajos, Somogyi Erika, Bánya Márton

2015. tavasz – Turay Ida bérlet

Április: 30-a 19.00: A VÖRÖSLÁMPÁS HÁZ – zenés vígjáték két felvonásban

Május 19-e, 19.00: A malajji lány – zenés játék (Bérleten kívüli előadás – Bérleteseknek félár!)!

2015. tavasz – Nyugdíjas kamarabérlet

Április 21-e, 10.30: Páris hídjai – Szereplők: Edith Piaf-Varga Klári, Harmonikás-Rusz Milán

KÖNYVTÁR ÉS RENDEZVÉNYEI

Nyitva tartás:

h: 13.00–16.00, k: 8.00–18.00, sz: szünnap, cs: 13.00–18.00, p: 10.00–16.00, sz: zárva

OLVASÓ ÉS KIRÁNDULÓ NAGYIK KLUBJA

Április 14-e, 11 óra: klubnap

Április-16-a: kirándulás

Április 23-a: látogatás a Kőbányai Sörgyárba

TAMÁSI LAJOS OLVASÓ MUNKÁS KLUB

Április 14-e 17.00: Balázs Sándor Turza költő, 70 éves születésnap irodalmi estje

Április 28-a, 17.00: Gyimesi László költő, kritikus, írószövetség tagjának irodalmi estje

Galéria 21

Április 16-a, 18.00: Stemmer Ferenc Fotóklub tavaszi tárlatának megnyitója

OKTATÁS

Óvodai dajka, pedagógiai, gyógypedagógiai segítő, családsegítő, kisgyermek-gondozó képzések.

Erdei Tanodú, a képességefejlesztés otthona. Alapozó mozgásterápiák gyerekeknek.

Nebuló iskolai felkészítő, iskolába készülő nagycsoportos gyerekeknek.

KLUBOK, SZAKKÖRÖK

Csepp Táncgyűjtés Gyermekcsoportja, Csemekét Óvodás Néptánc csoport, Komplex Tánciskola, Klasszikus Balett Iskola, Réti Pál Fotóklub, Csepeli Képzőművész Kör, hiphop locking tanfolyam, Hatha jóga, Hastánc Klub, Alakformáló Torna Klub, Kravmaga és defendo, wing tsun kung-fu, Nyugdíjas Nostalgia Klub, Senior Táncklub

SZOLGÁLTATÁS

Jogpont + Ingyenes jogi tanácsadás

Dr. Osztróvsky Zoltán csüt. 16.00–18.00

Pszichológiai, életvezetési tanácsadás hétfőtől szombatiig, előre egyeztetett időpontban! (Kovács Ildikó pszichológus)

Csepeli Fogyasztóvédelmi Egyesület: kedd, csütörtök: 16.00–18.00

Országos és budapesti színházak jegyirodája: hétfő–péntek: 14.00–18.00

Béres Róza: 276-9523; 06-20/476-3189

A Munkásotthon (Csepp Színház) bérlet-és jegyirodája: hétfő–péntek: 16.00–18.00

CSEPEL GALÉRIA

(Csete Balázs utca 15.), tel.: 278-0711

Kiss Márta festőművész Emberek, angyalok című kiállítása április 18-ig tekinthető meg.

Hév helyett pótlóbuszok

2015. április 12-én 8 és 19 óra között a H7-es hév karbantartás miatt Boráros tér és Csepp között nem közlekedik – tájékoztat a BKK.

A hév helyett H7-es jelzéssel Boráros tér és Csepp végállomások között pótlóbuszszal utazhatnak. Az autóbusz Boráros térenél a 23E járat felszállóhelyéről indul, majd a Soroksári út – Kvassay Jenő út – Weiss Manfréd út – Teller Ede út – Vermes Miklós utca

– Szent Imre tér – Kossuth Lajos utca – Béla utca – II. Rákóczi Ferenc út útvonalat járja be. Építkezési munkálatok miatt a csepeli végállomás irányába a hévpótló által járt korábbi útvonal megváltozott: a pótlóbusz Szent Imre térenél a Volánbusz-állomás mellett, valamint a Kiss János altábornagy utcánál lévő megállóban (a buszvégállomás mögött) áll meg. A hévvégállomásnál a II. Rákóczi Ferenc úton lehet a pótlóbuszra felszállni. Boráros tér felől a pótlóbusz érinti a Völgy utca elnevezésű megállóhelyet is. A hévpótló járaton kerékpár is szállítható.

MEGFEJTÉS, 1. RÉSZ	HŐSI ÉNEK (PL. AZ ILIÁSZ)	RÉTKÖZI FALU IB-RÁNY KÖZELÉBEN	(CSAK) NÉVLEGES TULAJDONOS, BIZ.	SZOMJÓLTÓ	SVÉD AUTÓJEL	SZÁR KÖZEPE!	SPANYOL EX-KIRÁLYNÉ	A TÖRZS ÉS FEJ KÖZTI	TÓRIUM-TARTALMÚ SZILIKÁT (torit)	PÁRATLAN GÉSA!	AZ ITTRIUM VEGYJELE	HIÚ, BEKÉPZELT	HIRTELEN MEGRÉMÜL, IJED	GÉPGYÁRTÁS TECH-NOLÓGIAI TANSZÉK, R.	KISSÉ IGÉNYTELEN	1968	ANTI-K, PATINÁS	ÖSSZE-ESZKÁBÁL	AMELY IDŐ-PONTBAN
A KÉN VEGYJELE SAKK-DÖNTETLEN					JEDLIK ...; FELTALÁLÓ BOR ALKOHOLFOKA						SZEGÉCS, NÉMETESEN EZ ÉVI								
VILLANY-EGŐ MÁRKA					SVÁJCI FOLYÓ ... STREEP; FILMSZTÁR				ÁLLATNAK VIZET AD KIMERÍTŐ MUNKA						DOKTOR, TRÉFÁSÁN ZENEI ALÁFESTÉS				
KÓRUS EGY HANG-NEMŰ RÉSZE						CSECSEMŐ, RÉGISEN CÍMER-MADÁR								MAKACS, NYAKAS NAGYGAZDA, RÉGEN					
ZAMBIA NOB-JELE				BEBÖRTÖ-NÖZ, BIZ. SOMOGYI KÖZSÉG								GYÓTRE-LEM SPORT-TRIKÓ					LÁSD OTT, RÖV. SÖR, TRÉFÁSÁN		
KEPÍRŐ PÁRDUC A MEGFEJTÉS, 2. RÉSZ								KEREKEN, NYÍLTAN, LATI-NOSAN	ÜTEMES ÜVEGES GYURMÁJA									RÁDIUSZ, RÖVIDEN A MŰLT ÉVBEN	
KELET, RÖVIDEN		CELED SZÓ-LÍTOTTA IG-Y ASSZONYÁT NYAKLEVES									IN ...; FEGYVER-BEN, LATINUL	TÜZBEN MEG-SEMMISÍT RAKÁS, ID.							SZOPRÁN (GABRIEL-LA, 1902-1975)
OPUS (MŰ, LATINUL), RÖVIDEN			RÓKA HAS-PRÉMJE TIBETI SZERZETES				CSIBUK RÉSZE HANGYA-KOLÓNIA										RITKA, NÉMETÜL SZAPPAN-MÁRKA (IS)		
AUTÓ KORMÁNY-KEREKE						IGÉRETET TELJESÍT-SÁG KÉP-ZÓPÁRJA							EGYIPTOMI ALKIRÁLY V. KIEJTETT BETŰNK						
EGYFAJTA ADÓT TARTALMAZÓ (SZÁMLA)					RÖVID NYÁRI NADRÁG FÉL KÉVE!					ALKALOM, LEHETŐSÉG PÁRAT-LAN TŰZ!			TELJES, ÖSSZES, ANGOLUL ÜRES TOK!						
FANYAR ERDEI GYÜMÖLCS				FELTÉ-TELEZETT MÉTER, RÖVIDEN					RANGOS KATONA A SIEMENS JELE						GYÓN, BÜNT ELISMER HIDROGÉN				
KEPÍRŐ	Z																		

A helyes megfejtést beküldő felnőttek és gyerekek ajándécsomagot nyerhetnek. **Beküldési határidő: április 20.**

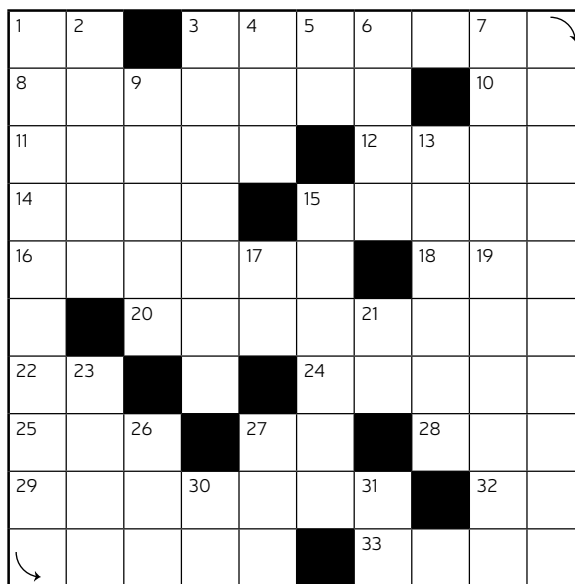
GYEREKSAROK

Rejtvényünkkel egy csepeli programra hívjuk fel a figyelmeteket. **Hol lesz megtartva?**

Vízzintes: 1. Szintén ne 3. A meghatározás eleje 8. Betyár 10. Nadrágszj 11. Majd utána 12. Degu betűi keverve 14. Majdnem vetne! 15. Indoka 16. Formál 18. Római 56 20. Korholás 22. Állati lakhely 24. Össze-vissza vasal! 25. Szel 27. Tova 28. Szekér első fele! 29. Majszol 32. Ordítani kezd!

Függőleges: 1. A meghatározás vége 2. Táplálkozol 3. „A” párna 4. Észak-európai nép 5. Anna fél! 6. Kerek nyílás 7. Fej nélküli szög! 9. Lenyelted a vizet 13. Texas-i nagyváros 15. Legato összekeverve! 17. Kelta eredetű nép 19. Lenből készült szövet 21. Nem valódi 23. „...”, ne csak nézz!” 26. Zegzug fele, keverve! 27. Ezzel kezdjük a számolást 30. Betű kiejtve 31. Tankönyv

Előző rejtvényünk megfejtése: **Március 28-án**



Sorsoltunk! Az április 9-ei skandináv rejtvény nyertese: Csépké Katalin 1213 Bp. Hollandi út. A gyerekrejtvény nyertese: Kecskés Zsanett 1214 Budapest, Martino-vics u. Nyereményük egy-egy ajándécsomag, melyet szerkesztőségünkben vehetnek át hétfőtől csütörtökig 8 és 16 óra között. (Csete Balázs u. 15.) **Gratulálunk!**

A XXI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT LAPJA

Ingyenes, megjelenik két hetente 32000 példányban

Kiadja: A Csepeli Városképző Kft.

Felelős kiadó: Vida István ügyvezető igazgató, vidaistvan@csepelivaroskep.hu

Szerkesztőség és hirdetésfelvétel: 1215 Budapest, Csete Balázs utca 15. (Csepeli Galéria), 1751 Pf. 28., tel.: 278-0711, zubormonika@csepelihirmondo.hu.

A másodközlés jogát a szerkesztőség fenntartja.

Szerkesztőségvezető: Májer Judit, info@csepelihirmondo.hu

Munkatársak: Antal Zsuzsa, Csarnai Attila, Csordás Andrea, Halászi Vilmos, Kis György, Kitzinger Adrienn, Kónya Gábor, Mezey László, Miss Nándor, Zubor Mónika

Nyomtatja: Magyar Közlöny Lap- és Könyvkiadó, Lajosmizse

Felelős vezető: Majláth Zoltán László ügyvezető igazgató

Terjesztés: Magyar Posta Zrt.; Reklamáció: 278-0711

ISSN 2062-3585

Következő számunk 2015. április 23-án, csütörtökön jelenik meg.

CSEPELI VETERÁNVÁSÁR

VETERÁN MOTOR,
AUTÓ, KERÉKPÁR,
JÁRMŰALKATRÉSZ
ÉS RÉGISÉG VÁSÁR

2015. ÁPRILIS 26.
CSEPEL SPORTPÁLYA

INFÓ: OLD MOTORS SC.
061/425-0145
WWW.OLDMOTORS.HU



2015. ÁPRILIS 12., 11 ÓRA

A BÁTOR NYULACSKA

ZENÉS BABELŐADÁS

BELÉPŐJEGY: 900,- FT

AZ ELŐADÁS
ELŐTT ÉS UTÁN
DÍJMENTES
KÉZMŰVES-FOGLALKOZÁS
VÁRJA A GYEREKEKET.



KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ
1213 BUDAPEST, SZENT ISTVÁN ÚT 230. • T: 278-2747 • E-MAIL: KIRALYERDEIMUVHAZ@CSEPELIVAROSKEP.HU • WWW.CSEPELIVAROSKEP.HU

„JÖN A TAVASZ, JÖN MÁR...”⁹⁹

ZENÉS DÍNOM-DÁNOM A RADNÓTIBAN

2015. ÁPRILIS 18-ÁN, SZOMBATON 15 ÓRÁTÓL

Fellép: **MÁTÉ OTILIA ÉS BARABÁS SÁNDOR**
Közreműködnek: Kemény Ági, Szentmiklósi Gizella,
Farkas Melánia, meglepetés unokák, Nagy János dallamfűtő, és a Csepeli Mosolygó Dalkör Péter Anna vezetésével
Kísér: Cselényi László – zongora, Nagy Imre – harmonika
A rendezvény háziasszonya: Péter Anna

A MŰSOR UTÁN ÉLŐZENE, TÁNC ÉS MULATSÁG ESTIG!

A belépőjegy ára pártoló tagok részére 500 Ft elővételben*, a helyszínen 900 Ft.
*(pártolói tagság elővételben váltható 1500 Forintért, mellyel április 18-án, a május 16-án és a június 6-án rendezvények láthatók.) A műsorváltozás jogát fenntartjuk!

Radnóti Miklós Művelődési Ház
1214 Budapest, Vénusz u. 2., Tel.: 278-2757 • www.csepelivaroskep.hu/radnoti

BO-MAN BÚTORGYÁRTÓ KFT. MINTATEREM

Ülőgarnitúrák, fotelek, heverők, franciaágyak
kb. 300-féle szövet-, textilbőr- és bőrmintából méretre is,
egyes konyha és szobabútorok, gardróbok, étkezők.

www.bomanbutorwebshop.neet.hu

Akciós heverő	21.500 Ft-tól
Akciós Franciaágy	44.000 Ft-tól
Sarok garnitúra	49.000 Ft-tól



BOMAN INGATLANIRODA: www.bomaningatlan.neet.hu

Bp. XXI., Szent Imre tér, Csepel Művek főkapuján belül, rögtön jobbra. Tel.: 427-0764,
06-70/389-3720, 06-20/9-177-100 Nyitva: H-P-ig 7-17-ig, Szo. 9-12 óráig

BÉLI ÉS BÉLI KFT.

AKKUMULÁTOR ÉS AUTÓALKATRÉS ZAKÜZLET

Régi akkumulátorát 25 %
kedvezményrel beszámítjuk!

Skoda és VW típusokra
egyes kedvezmények!

Autó és motor akkumulátorok

1211 Budapest, Központi út 21-33.
Csepel Művek területén, a postával szemben
Tel: +36 30 936 00 22
+36 20 346 32 55
E-mail: beli.csepel@gmail.com

www.akkumulatoroutlet.hu www.skodaalkatreszoutlet.hu

www.berbenbutor.hu

AKCIÓ

KIRA KANAPÉ 74.999 Ft

Az akció a készlet erejéig érvényes!

Dézi heverő 44.900 Ft

Hosszabb nyitva
tartási idő!
Szövetminták
széles választéka!









BERBEN Bútor

Tel.: 20-427-37-85
Nyitva tartás: H-P: 9:00-18:00;
Szo.: 9:00-14:00
1215 Budapest, II. Rákóczi F. út 277/a

Apróhirdetések

INGATLAN

HALÁSZTELKEN 800 nöl-es gyümölcsös 68 nm-es lakóházal, kerítve eladó. T.: 06-20-218-3925

ELADÓ fél házrész 3+félszoba (tetőteres) + szoba-konyha, pince. S.O.S költözés 14,5 mFt! T.: 06-70-502-9347

SZIGETSZENTMIKLÓS Söhegyi tavaknál 30 nm-es, téglából épült hétvégi nyaraló 60 nm-es pincével 10,6 mFt. T.: 06-30-964-5550

ELADÓ Dömsödön egy faházas telek, kedvezményes áron. T.: 06-30-466-0292

ADÁS-VÉTEL

ÚJSZERŰ KIKÁ keményfa emeletes gyerekágy matracal, ágyneműtartóval eladó. T.: 06-20-347-1123

CSEPELEN és Környékén! Korrekt áron autót vennék készpénzért. T.: 06-30-951-5322

FESTMÉNY

KIEMELKEDŐ kvalitású 19-20. századi magyar és régi külföldi festmények, műtárgyak vétele, eladása. T.: 06-30-949-2900; E-mail: nemes.gyula@nemesgaleria.hu; Nemes Galéria 1024 Bp., Szilágyi Erzsébet fasor 3.

OKTATÁS

OKJ-S óvodai dajka, pedagógiai és családsegítő, gyógykezelési segítő szakképzés, felkészítés. T.: 06-30-269-1061, www.kaszaszakkpezes.hu nysz:01-0064-04

EGÉSZSÉG

FELNŐTT, gyermek, bőrgyógyászat, lézeres kezelés, kismutatók Dr. Kulcsár Anna magánrendelésén. XXI. Ady E. u. 17. Bejelentkezés: 06 (20) 987-3313

GYÓGYPEDIKÚR, manikűr, gélakkozás, lábmasszázs, 3-40 műszempilla – óriási akcióban! Csepelen INGYEN házhoz megyek! T.: 06-70-323-1230 www.pedikusziget.hupont.hu

ÁLLÁST KÍNÁL

PÉKMUNKÁST dagasztói gyakorlattal és gépkocsivezető azonnal felvesszünk. T.: 276-4105, 276-0720

HALÁSZTELKI varrodába varrónok jelentkezését várom. T.: 06-30-209-5292

SZOLGÁLTATÁS

DUGULÁSELHÁRÍTÁS díjtalan kiszállással mérsékelt áron, korszerű gépekkel falbontás nélkül, több évtizedes gyakorlattal, gyorsan, tisztán, lakosságnak és közületi megrendelőknek. T.: 420-6812, 06-30-272-7987

FESTÉS-mázolás- tapétázás, kisebb munkák vállalása is. Kőműves javítások, gipszkartonozás. Kovács Gergely. T.: 06-30-568-6255

AUTOMATA mosógépjavítás garanciával hétvégén is. Javítás esetén ingyenes kiszállítás. T.: 06-20-288-5148

DUGULÁSELHÁRÍTÁS falbontás nélkül. Ázasok csőtörések megszüntetése. Központi fűtésszerelés. Mosdok wc-ék, tartályok cseréje. Mindennemű vízvezeték szerelés. Munkáinkra garanciát vállalunk. Hívjon bizalommal. Tel: 061-402-4330, T.: 06-20-491-5089

ABLAKJAVÍTÁS! www.ajtoablakdoktor.hu 21 éve vállalom kedvező árakon ablakok, ajtók javítását, illesztését, zárok cseréjét, festését, hőszigetelő üvegezését, szigetelését garanciával. Felmérés díjtalan! Horváth Ákos 06-70-550-0269

ZÁRSZERVIZ, rácskészítés! Zárnyitás, zárcsere, ajtórácsok, ablakrácsok, kapuk, kerítések készítése, egyéb lakatosmunkák. T.: 06-30-299-1211; www.racskezites.hu

VÍZ, fűtés, csatornaszerelés, vízórszerelés, dugulás-elhárítás, csőtörés-elhárítás garanciával, kisebb javítási munkák: WC, csatelep javítás. Balla és Társa Kft. T.: 276-6690, 06-20-969-4833

RÁCSKÉSZÍTÉS ajtóra, ablakra, erkélyre. Előtető lakótelepi erkélyre is. Erkélybeépítés, korlátfelújítás üvegezéssel, festéssel. Egyéb lakatosmunkák-javítások. T.: 284-2540, 06-70-209-4230

GÁZ-víz fűtésszerelés, lakásfelújítás, gázkészülék-javítás. Fűrdőszoba felújítás, gázkészülék-csere, új szerelések, csirkók, konvektorok javítása, anyagbeszerzéssel, gáztervezések, csövek hegesztése, hidegburkolás garanciával. T.: 276-9408, 06-20-955-4768

ABLAKOK, ajtók passzítása, szigetelése, burkolás, kőműves munkák, gipszkarton-szerelés, szőnyegpadló; parkettalakerás, festés-mázolás, tapétázás javítások. Garanciával Riener és Tsa. T.: 276-1805, 06-20-410-7695

REDŐNYSZERELÉS javítás, gurtmicsere! Reluxa, szalagfüggöny, harmonikajátó, szűnyogháló, külső-belső műanyag párnák szerelése. Hétvégén is! Nagy Sándor 06-20-321-0601

MEGOLDÁS Délpesti Háztartási gép gyorsszerviz. Lakás: mosógép, bojler, tűzhely, hűtő, mosogatógép, mikró javítása esetén nincs kiszállási díj. Alkatrész csere esetén 1 év garancia! Üzletünkben: mikró, porszívó, takarítógép, hajszárító, kávéfőző, vasaló és más kisgépek javítása. Bp. XX. ker., Mártírok út 218. Nyitva: H-P-ig 8-17, Szó-9-12-ig. Tel: 285-34-88, 06-30-950-1717 www.megoldasszerviz.hu

MOSÓGÉP gyorsszerviz minden típus, hétvégén is. Javítás esetén, ingyenes csepeli kiszállással. T.: 276-5118, 06-20-230-1443

KUTYAKOZMETIKUS 20 éves szakmai, kiállítási, tenyésztői gyakorlattal vállalja az Ön otthonában kutyája teljeskörű kozmetikáját. T.: 06-20-973-5090

A hirdetések tartalmáért felelősséget nem vállalunk!
Hirdetésfelvétel a szerkesztőségben:
Telefon és fax: 278-0711. Hétfő, kedd, szerda
8-16 óráig, info@csepelihirmondo.hu



ALIZ BÚTOR
1214 Budapest,
II. Rákóczi Ferenc utca 222.
Nyitás: 2015. 04. 01. 9.00
Nyitási kedvezményekkel várjuk Önöket!
www.aliz-butor.webnode.hu



KLÍMA
telepítés, javítás, karbantartás
Tavaszi akciós ajánlatunk:
DAIKIN INVERTER 2,6kW: 260.000 Ft helyett
150.000 Ft
Telepítési díj: 40.000 Ft-tól
Karbantartás: 12.000 Ft helyett 8.500 Ft
Reál Klíma Kft. / 06-20-335-91-43
(Ajánlatunk érvényessége: 2015.04.30.)

A CSEPELI VÁROSGAZDA ZRT. FELVÉTELT HIRDET
KERTÉSZETI GÉPKEZELŐ
MUNKAKÖRBE

A feladat: Budapest XXI. kerület közigazgatási területén parkfenntartási (pl. fűnyírás, kaszálás) munkák elvégzése.

Az elvárások: Hasonló munkaterületen szerzett tapasztalat; Felelősségvállalás, önálló munkavégzés; Minőségi munkavégzés

A felvételnél előnyt jelent a kertészeti végzettség és gépjármű vezetői jogosítvány. Önéletrajzát bérigény megjelölésével az allas@varosgazda.eu címre várjuk.

A CSEPELI VÁROSGAZDA ZRT. FELVÉTELT HIRDET
KERTÉSZ (szakmunkás vagy technikus)
MUNKAKÖR BETÖLTÉSÉRE

A feladat: Budapest XXI. kerület közigazgatási területén parkfenntartási és parképítési munkák (pl. metszések, növényültetések, füvesítés) elvégzése.

Az elvárások: Kertész szakmunkás, vagy kertész technikus végzettség; Több éves parképítési, parkfenntartási, vagy kertépítési, kertfenntartási tapasztalat; Felelősségvállalás, önálló munkavégzés; Minőségi munkavégzés

A felvételnél előnyt jelent gépjármű vezetői jogosítvány (B, C, E kategóriákban), kertészeti kisgépkészítői oklevél, nehézgépkészítői bizonyítvány, öntözőrendszer telepítési gyakorlat.

Önéletrajzát bérigény megjelölésével az allas@varosgazda.eu címre várjuk.



BABA-mama Börze
Használt gyerekruhák, játékok cseréje, vására

május 9., 9-től 13 óráig
KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ
1213 BUDAPEST, SZENT ISTVÁN ÚT 230. • T.: 278-2747
E-MAIL: KIRALYERDEIMUVHAZ@CSEPELIVAROSKEP.HU
WWW.CSEPELIVAROSKEP.HU

április 11., 9-től 13 óráig
RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ
1214 BUDAPEST, VÉNUSZ U. 2.
TEL.: 278-2757
WWW.CSEPELIVAROSKEP.HU/RADNÓTI

INGATLANÜGYEK ELADÁS-KIADÁS, ENERGETIKAI TANUSÍTVÁNY MASNAPRA HÍVJA: 06-30-616-6888!

SÉTÁNYOKON, felújított 76 nm-es 2+2 félszobás cirkófűtéses, parkra néző erkélyes hőszigetelt IV. em-i lakás: 11,9 mFt

BÉKE téren zöldövezeti, mfstz-i 55 nm-es, 2 szobás, felújított lakás, tárolók, pince, gázkonvektoros fűtés: 8,5 mFt

BÉKE téren mfstz-i 56 nm-es, 2 szobás, parkra néző erkélyes gázfűtéses lakás saját pincével tárolóval jó lakókörnyezet közös konditerem felújított lépcsőházban: 10,2 mFt

CSEPEL központjában IV. em.-i, erkélyes, 55 nm-es, 1+2 félszobás felújított panellakás 9,7 mFt i.áron

KRIZANTÉM lakótelepen 76 nm-es 2+2 félszobás, erkélyes, extrán felújított, átépített lakás: 13,5 mFt. i.áron.

MÁRIA királyné u.-nál, 800 nm-es, összközműves telken 100 nm-es 3 szobás önálló, hőszigetelt családi ház ugyanannyi négyzetméteren előkészített emelet, beépítési lehetőség, dupla garázzsal, pincével, tárolókkal: 28,9 mFt

SZATMÁRI u.-ban 120 nöl-es összközműves telken 70 nm-es, 2 szobás, gázkonvektoros, felújítandó ikerház, tárolókkal 10,8 mFt

ERDŐSÓR utcánál 120 nm-es, hőszigetelt családi ház mindkét szinten 2db szobával, fürdőszobával korszerűen felújított gépesített konyhabútorral, kertkapcsolatos étkezővel, garázzsal 540 nm-es telekkel. Lár: 28,5 mFt

SZENT László u.-nál, 170 nm-es kétszintes, 3 szobás nappali két fürdőszobával, 40 nm-es garázzsal önálló családi ház, 150 nöl-es összközműves telekkel: 26,9 mFt

ERDŐSÓR u.-nál, 130 nm-es felújított ikerház, földszinten: nappali és háló az emeleten 2 szoba, mindkét szinten fürdőszobával, 150 nöl-es összközműves telekkel, garázzsal 28,9 mFt. i.áron

CSEPEL rózsadombján, 434 nm-es telken teljes körűen felújított, hőszigetelt, 55 nm-es kétszobás, garzon lakrészrel, önálló betonföldemes családi ház 17,9 mFt

HOLLANDI u. elején kétgenerációs (közel a Dunához) (115 nm-és 94 nm-es) külön-bejáratú családi ház pincével, dupla garázzsal, műhellyel, boros pincével tárolókkal 200nöl összközműves gondozott telken teleken 36,9 mFt

PROGRAMAJÁNLÓ

RADNÓTI MIKLÓS MŰVELŐDÉSI HÁZ

1214 Budapest, Vénusz u. 2. Tel.: 278-2757 Fax: 277-5232; E-mail: radnotimuhaz@csepevaroskep.hu

Április 25. szombat, 18-22 óráig

GÖRÖG TÁNCCHÁZ – Élőzenés táncoktatás a csepeli Görög Önkormányzat szervezésében
Zenél: MYDROS zenekar
A belépés ingyenes!

KLUBOK

KATTANJ A HÁLÓRA! – számítógépes ismeretek kezdőknek. Ingyenes, interaktív csoportfoglalkozások a Csillag-műhely szervezésében. **Szerda: 18.00-20.00**

JÁTSZUNK EGYÜTT! Minden hónap első szerdáján 14 órától a könyvtár előterében. A Délután Alapítvány csepeli tagjai biztosítják elsősorban nyugdíjasok, középkorúak számára a társasjáték lehetőségét. A részvétel ingyenes! Szeretettel várunk minden játszani szeretőt!

ÖkoKör hétfőnként 13-15 óra között. Ha Te is szeretnéd zöldíteni háztartásod, gyere el hétfő délelőttönként, hogy hasznos tanácsokat kapj, és kis lépésenként Te is tegyél valamit környezetért! A program ingyenes, a jó hangulat garantált, csak a lelkesedésed kell hozzá!

Csoportos Hangfürdő Terápiás Tákkal
Időpontok: április 16. és április 30. 18-tól 19 óráig. Ár: 1.500 forint/fő. Tartja: Máthé Hajnal vaisnava teológus, hangterapeuta

TANFOLYAMOK

Ringató szerda: 9.30-10.15; 10.15-11.00

Ovis karate (5-6 éveseknek)

hétfő: 17.00-17.30; szerda: 16.30-17.00

Angol a HELEN DORON szervezésében ovisoknak:

szombat: 9.30-10.30

Hip-hop (8 éves kortól):

hétfő: 16.00-17.00; csütörtök: 16.30-17.30

Hastánc: szerda: 19.00-20.30

Capoeira Abolicao:

kedd: 18.30-19.30; péntek: 19.30-21.00

Reggeli Frissítő Torna: csütörtök: 9.00-10.00

Aerobic-mix:

hétfő: 19.00-20.00; csütörtök: 19.30-20.30

Alakformáló Torna: hétfő, csütörtök: 18.30-19.30

Bokwa Fitness:

hétfő: 19.00-20.00, szerda: 18.00-19.00

Zumba: kedd: 19.30-20.30, csütörtök: 19.00-20.00

Kyokushin Karate:

kedd: 16.30-17.30; csütörtök: 16.30-18.00

Jóga a mindennapi életben: kedd 18.00-19.30

Önzetlen masszáz: kedd: 16.00-20.00

További információért hívjon minket telefonon: 06-1/278-2757, vagy nézze meg honlapunkat: www.csepevaroskep.hu/radnoti.

Csepeli Nyugdíjas Klub

1214 Budapest, Kossuth Lajos utca 115. Tel.: 278-0128

Áprilisi programok:

Előadóestek 16 órától

Április 10-e: Dalban mondom el. Rendezte: Varga Gábor

Április 17-e: Nagy ellentétek és közös dallamok. Játsszik a Boszporusz együttes

Április 24-e: Varázslatos klasszikus zene

Előadók: P. Kozma Anikó zongorán és Orbán Boglárka fuvalán

Üti beszámoló

Április 9-e: Szíria, Jordánia, Libanon I. rész

Április 16-a: Szíria, Jordánia, Libanon

A vetítéssel egybekötött előadások 15 órától 17 óráig tartanak.

Előadó: Mikó Imre okl. építészmérnök, okl. közgazdász

Filmvetítések szerdánként 15 órától

Április 1-e: Rákóczi hadnagya. Rendezte: Bán Frigyes 1953

Április 8-a: Hintónjáró szerelem. Rendezte: Ranódy László 1954

Április 15-e: Egy pikoló világos. Rendezte: Máriássy Félix 1955

Április 22-e: Házaságból elégséges. Rendezte: Wiedermann Károly 1960

Április 29-e: Rangon alul. Rendezte: Bán Frigyes 1960

Jogi tanácsadás

Minden hétfőn 15 és 18 óra között polgári és közigazgatási kérdésekben tanácsot ad Simonfalviné dr. Seres Éva ügyvéd

Égészség nap

Április 6-án, 16-án, 20-án 14.30 és 15.30 óra között az idős kort érintő egészségügyi problémákról előadást tart dr. Oláh Ilona szakorvos. Az előadás után – igény szerint – vérnyomás- és cukorszint mérés

Gyógy-masszázs minden hétfőn 10 órától 15 óráig: dr. Solymosi Mária; minden szerdán, csütörtökön és pénteken 14 órától 17 óráig: Terleth Mónika

Kímélő torna

Minden hétfőn, szerdán és pénteken 8 órától - 10 óráig.

Meridián torna hétfőnként 10-től 11 óráig.

Táncos, zenés szombatok

A zenét szolgáltatja: Somogyi Károly előadóművész.

A zenés táncesték 16 órától 19 óráig tartanak. (kivéve április 4-e)

Ének

A muzsika téged köszönt jó barát. Énekelni, együtt lenni jó, énekelj velünk április 7-én és április 21-én 15.30 órától 16.30 óráig. Énektanár: Józsa Éva

Játékos délelőttök és délutánok

Minden kedden és csütörtökön 14 és 18 óra között vetélkedővel egybe kötött társas játékok. A sakkozni és kártyázni vágyókat szeretettel várjuk nyitvatartási napokon 12 és 18 óra között.

Programokra a regisztrált jelentkezőket tudjuk fogadni. Regisztrálni a 278-0128-as telefonszámon vagy a nyugdijashaz@csepevaroskep.hu címen lehet. Minden nyugdíjast szeretettel várunk. A programok ingyenesek.

Nyitva tartás: Hétfőtől péntekig: 10 és 18 óra között, szombatonként csak a meghirdetett rendezvények ideje alatt

PROGRAMAJÁNLÓ

KIRÁLYERDEI MŰVELŐDÉSI HÁZ

1213 Budapest, Szent István út 230. Tel.: 278-2747 Fax: 427-0341; E-mail: kiralyerdeimuhaz@csepevaroskep.hu

Április 25.

I. CSEPELI ORIENTÁLIS TÁNCFESTIVÁL

Jegy: 1200 Ft, gyermekeknek 6 éves kor alatt díjmentes. Jegyinformáció: Tóth- Czírkák Alíz 06 30/722-0562

ÚJ TANFOLYAM

DANCE & TONING:

Karibi táncos zsírégető és alakformáló óra.

Időpont: péntekenként 18.00-19.00

További információk: horvath.beci@hotmail.com

HOBBY SZINTŰ VIRÁGKÖTŐ TANFOLYAM INDUL KEZDŐKNEK!

Aki szereti a virágokat és a növényeket és még egy kis kézügyességgel is megálldotta a sors, annak itt a helye! Várjuk szeretettel!

Időpont: kedd 10-12.00, szerda 18.00-20.00

Jelentkezni lehet: Steer Éva virágkötőnél

06-30-465-2840

SZÍNATANODA – JELENTKEZŐKET VÁRUNK!

A Veronilla dráma és musical Stúdió szeretettel vár minden érdeklődőt 4 – 70 éves kor között! Színjáték, helyzet – és stílusgyakorlatok, kommunikáció, musical és színpadi tánc, énekhangképzés, beszédtechnika. Próbák időpontja: szombat 10-12 óra; Tanfolyam vezető: Dévényi Judit Stúdióvezető, rendező (06-70-326-7917)

BÁBOS MESEKUCKÓ BABÁKNAK ÉS MAMÁKNAK

Bábos mesés kreatív foglalkozás 1,5-4 éveseknek, mely három részből áll:

- bábismerkedő: sok ismert mondókaival, dallal kísért interaktív bábjáték a babák között,
- mesetorna: ahol egy akadálypálya segítségével végigjárjuk a "főhősök" útját, vagyis mászunk, hempergünk, bukfacezünk...
- maszatolás: ahol festünk, tépünk, gyúrunk, és kipróbálunk mindent, aminek előkészítése ott-hon sokkal tovább tart, mint maga az alkotás :)

Időpont: csütörtök 10-11 óra

Részvételi díj: 1200 Ft/alkalom vagy 5000 Ft/5 alkalom. Előzetes jelentkezés és bővebb információ a foglalkozásvezetőnél: Papp Judit +36 20 486 6443 pappjudit09@gmail.com, <https://www.babosmesekucko.hu>

HANGFÜRDŐ – A programra előzetes jelentkezés szükséges!

Tibeti hangtálok és a gongok rezgése átmosdák sejtjeinket és segítenek a teljes ellazulásban.

Időpont: április 11. 10.00, április 16. 18.30.

Díja: 1100 Ft / alkalom, vezeti: Eisenmann Tünde

A tanfolyamokról és a programokról bővebben érdeklődhetsz a 278-2747-es telefonszámon, vagy a kiralyerdeimuhaz@csepevaroskep.hu e-mail címen.

BABABÖRZE

BABA- ÉS GYERMEKRUHA BÖRZE ÉS JÁTÉKVÁSÁR



RÁKÓCZI KERT

ÁPRILIS 18. SZOMBAT, 9-12 ÓRA

XXI., RÁKÓCZI TÉR 34. · ASZTALBÉRLÉS: 1000 FT/ASZTAL
FOGLALÁS ÉS BŐVEBB INFORMÁCIÓ: 278-0508

Csepeli retro majális

Május 1. péntek

- 9:30 „TV torna” a májusfa körül
 10:00 Négyszögletű Kerekerdő - a Kincses Színház gyermekelőadása
 11:30 Retro rajzfilmslágerek a Csepeli Auth Henrik Fesztivál Fúvószenekear előadásában
 12:00 Dani bohóc műsora
 12:30 Születésnap tortavágás - 40 éves a Királyerdei Művelődési Ház
 13:30 „Hazajáró Pannoniák” - motorostalálkozó a Pannonia MGT SZ szervezésében
 14:00 **Önök kérték: Spencer Hill Magic Band koncert**
 (a szünetben sör-virslis verseny)
 16:30 **Rádiókabaré - a színpadon Éles István**
 17:30 **Csonka Bandi retro műsora**
 19:00 **Zorall koncert** (a művelődési ház melletti parkolóban)



Veteránok: PSZH (páncélozott szállító harcjármű); 13:30 órától Pannonia motorok minden mennyiségben; Csepzi, a guruló kiállítás
Kiállítások: 40 éve történt - kamarakiállítás a Királyerdei Művelődési Ház történetéről, MADE IN KGST - retro használati tárgyak kiállítása, Csepel és a gyár - a Csepeli Helytörténeli Gyűjtemény állandó lárlata **Gyerekeknek:** mini vidámpark, teknőc simogató, kézműves foglalkozások, arcfestés, lufihajtogatás bohóc **Könyvtár:** 12:00 órától várja látogatóit kölcsönzéssel, kvízzjátékokkal. A majális ideje alatt negyedéves ingyenes tagság váltható! **Utazás:** 9:30 órától az önkormányzat elől óránként 40 fős kisvonat indul a rendezvény helyszínére díjmentesen **Gasztronómia:** sültkolbász, virslis, marhapörkölt, zalai dödölle, krumplis prósza, cukrászsütemények, kiértőskalács, Rizmajer kézműves sörök

Kedvezőtlen időjárás esetén a színpadi programokat a művelődési házban tartjuk meg.
 A rendezvényre a belépés díjtalan, mindenkit szeretettel várunk! A programváltoztatás jogát fenntartjuk!

Királyerdei Művelődési Ház

1213 Budapest, Szent István út 230. • T.: 278-2747
 e-mail: kiralyerdeimuvhaz@csepelivaroskep.hu
 www.csepelivaroskep.hu



CSEPEL ÚJ UTAKON



FÖLD NAPJA



2015. ÁPRILIS 25. SZOMBAT 9 ÓRA

Program:

- 9 órától** Közös virágültetés a Művelődési Ház előtt (kedvező időjárás esetén)
- 10 órától** Hernyók Könyve – a Kisvirág kreatív bábcsoporthoz előadás
- 11 órától** Sütő Enikő Modelliskola divatbemutatója újrahasznosított anyagokból • Macskabemutató és simogató – Macskamánia Magyar Macska Egyesület • Fellép a Csep' Jazz Dance Táncegyüttes • Mi fér el egy balkonzáradékban? – Csepeli Kertbarát Kör Egyesület
- 12 órától** Lépj egyet! – Fitness percek az egészségért Vágási Szilvivel és Papp Noémivel • Zöld háztartási praktikák – a Csepeli ÖkoKör bemutatója
- 13 órától** Rácz Gergő, Fonogram díjas énekes, zeneszerző koncertje

Ezen hívül:

szatyorkiállítás • állatbemutató • kézműves foglalkozások • ökojátsszótér • használati-gyűjtés • zöld pálya • pályázatfigyelő • háztartási elektronikai hulladékátvitel • fűszerfelismerés • reform büfé

A rendezvényre a belépés díjtalan, mindenkit szeretettel várunk!



Együttműködő partnereink: Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt., Macskamánia Magyar Macska Egyesület, Csepeli Kertbarát Kör Egyesület

A programváltoztatás jogát fenntartjuk!

Radnóti Miklós Művelődési Ház

1214 Budapest, Vénusz u. 2., Tel.: 278-2757, www.csepelevaroskep.hu/radnoti



CSEPEL ÚTAKON

Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja
KMOP-5.1.1/B-12-k-2012-0004

SPORTGYALOGLÁS CSEPELEN

Projektazonosító: DLK-PA-2014-003/7/004

**SPORTGYALOGLÁS = NORDIC WALKING
OKTATÁS ÉS EDZÉS**

Senkinek nem olyan fontos az egészség, mint Neked"

Találkozó: Csepelen a Polgármesteri Hivatal épülete mögött (1211 Budapest, Petz F. u. 6 előtti játszótér)

Időpont: Minden pénteken 16.30 órától és minden kedden 10 órától

Miért ajánljuk: A városi életmód, a fejlődő – gépesített – munkahelyek, a kényelmes közlekedés, a kis lakóterben élés mind-mind a mozgásszegény életmódot segíti elő. Mely következtében megbetegszenek az emberek: magas vérnyomás, cukorbetegség, szívinfarktus, féloldali bénulás (stroke). Ezekre lehet gyógyszereket szedni, vagy belátni, hogy a mozgás az egyetlen kezelés a mozgásszegény életmódnak. Ennek kiváló formája a nordic walking: könnyen megtanulható, szabad levegőn végzik, egyéni tempóban. Az önmagukért felelősséget érző emberek legideálisabb sportja.

Program: Bemelegítés, helyes bothasználat megtanulása, gyaloglás a sporteszközzel, nyújtás; **1,5 óras edzés: BOTOT BIZTOSÍTUNK.**

Elérhetőség: Menyhértiné Tóth Terézia, nordic walking oktató

Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja
KMOP-5.1.1/B-12-k-2012-0004

"A megfelelő táplálkozási azoknak, akik súlyfelesleggel rendelkeznek, de fogyni szeretnének, és azoknak, akik ebben segíthetik őket. Vagyis azoknak,

AKIK A FAKANALAT FOGJÁK!"

Projektazonosító: DLK-PA-2014-003/4/001

Helyszín: Budapest XXI. kerület, Karácsony Sándor utca, Sétáló utca

Időpont: 2015. április 18. (szombat), 10-14 óra között

Programok: Interaktív előadások megtartása dietetikusok és orvosok által • Tápláltsági felmérések, azt követően közös célok kitűzése (elérendő célok) • Háztartási praktikák megosztása • Az egészségmegőrzés céljából vérnyomás- vércukorszint-testvíz-izomtömeg- magas-ság-bőrredő mérés • Kalóriaszegény, fogyókúrás kóstolag

VÁRJUK A KEDVES ÉRDEKLŐDŐKET!

Csepel déli lakóközpont szociális célú rehabilitációja
KMOP-5.1.1/B-12-k-2012-0004

„ZÖLDFÜLŰ – KÖRNYEZETVÉDELMI JELES NAPOK ÜNNEPE CSEPELEN"

Projektazonosító: DLK-PA-2014-003/7/003

Helyszín: Budapest XXI. kerület, Karácsony Sándor utca, Szabó Ervin Könyvtár épülete mellett.

Időpont: 2015. április 22. (szerda) 13.00-17.00 óra.

Programok: A Föld Napján a fény és az energia témakörét járjuk körül. Témáink: Miként hat a fény és a sötétség a szervezetre? Mik a hiánytünetek? • Mi lehet a fényszennyezés? Hogyan tehetünk ellene? • Milyen izzóval világítsunk? Az égőtől a LED-sorig válogatunk, tippek és tanácsok • Hogyan lehet az otthonunk energiatakarékosabb? „Otthonzöldítési” és költségcsökkentő tippek Energiatutató • A modern technológiai eszközök fényei és sugárzása. A készenléti állapot hatása a szervezetre.

További részletek a www.aprolepes.hu honlapon található. Várjuk Önöket!

Harmónium Független
Kommunikációs Egyesület

SZÉCHENYI 2020



CSEPEL
DÉLI LAKÓKÖZPONT



Európai Unió
Európai Regionális
Fejlesztési Alap



BEFEKTETÉS A JÖVŐBE